Nuestro Editorial de hoy

Los inundados de hoy, a consecuencia de las fuertes y caudalosas crecidas del Río Cuareim, nos recuerdan a los inundados de 1959 y la sola posibilidad de que se repita la experiencia que se hizo entonces, es suficiente para llamar la atención seriamente sin desconocer lo mucho que se hizo. Tal lo que queremos analizar hoy en...

OTRA VEZ LAS INUNDACIONES

EL BIEN PUBLICO

Pronóstico del Tiempo

Tiempo bueno pronostica para hoy la Dirección de Meteorología. La temperatura irá ascendiendo mientras los vientos soplarán del NE al NO, moderados y suaves. En tanto, el cielo permanecerá algo nuboso y claro. El cuadro sinóptico de la situación atmosférica indica que un sistema de alta presión cubre al país. Perspectivas para mañana..... **BUENO**

Año LXXXIII — Nº 26.565 — Montevideo, jueves 7 de setiembre de 1961 — Redacción y Administración: Ciudadela 1469. - Teléfonos: 8 09 06 y 8 09 96 — Edición de 8 páginas. — Precio: $ 0.40

Entregó Tito la nota de países neutrales pro "Reunión Cumbre"

BELGRADO, 6 (UPI). — Por Daniel F. Gilmore. — El Mariscal Tito de Yugoslavia entregó hoy a los embajadores de los Estados Unidos y de la Unión Soviética, el mensaje de la Conferencia de Naciones Neutralistas, en el que dice que una reunión en la cumbre entre Oriente y Occidente es "urgente e imperativa" para evitar una guerra nuclear. Tito, que fue anfitrión de la conferencia de 25 países no embanderados que concluyó esta mañana, citó a su residencia a los representantes diplomáticos de los Estados Unidos y de Rusia, George F. Kennan y Alexei Yepishev, respectivamente, que concurrieron separadamente, haciéndoles entrega de las cartas. Los textos fueron aprobados por los reyes, presidentes y primeros ministros que asistieron a la conferencia, en la reunión celebrada poco antes del amanecer del último día de deliberaciones. En el mensaje se pide a los dirigentes de las dos naciones más poderosas que pongan término inmediato a sus preparativos bélicos y que negocien una solución pacífica, antes de que sea demasiado tarde.

De un original de la carta fue portador el presidente de Ghana, Kwame Nkrumah, que esta mañana llegó a Moscú como emisario de paz de la conferencia. Otro original será entregado la semana que viene al presidente norteamericano John Kennedy por el presidente Sukarno, de Indonesia, y por el presidente de Mali, Mobido Keita.

Las dos copias entregadas hoy a los representantes diplomáticos son "documentos de protocolo" para su trasmisión simultánea a sus gobiernos y estarán en poder de Khrushchev y de Kennedy antes de que reciban los originales.

Las cartas expresan "la profunda preocupación de los delegados a la Conferencia de Neutralistas por "la grave y crucial situación". Dicen que a menos que se resuelva "amenaza al mundo con una perspectiva inminente y siniestra de un conflicto que es casi seguro que degenerará en una guerra mundial".

Además de Nkrumah, también voló a Moscú el primer ministro de la India, Jawaharlal Neru, en una misión de paz que fue concertada antes de que la Unión Soviética reanudara los experimentos nucleares en Asia Central.

Fue precisamente Nehru el que propició el envío de una exhortación a los dirigentes orientales y occidentales. El premier de la India entregó ya a Nikita Khrushchev la nota acordada en Belgrado.

NACIONES UNIDAS, 6 (UPI) — Por Bruce W. Munn — Los Estados Unidos iniciaron hoy una nueva serie de conversaciones preliminares con Rusia sobre el desarme, pero no hay indicios sobre los resultados.

John McCloy, el consejero especial sobre desarme del presidente John F. Kennedy, y el embajador soviético Valerian A. Zorin, estuvieron reunidos hoy por espacio de dos horas y 35 minutos en el edificio de la delegación norteamericana en la ONU.

Un comunicado dado a conocer con posterioridad dice:

"A seis de setiembre, en Nueva York, según el acuerdo a que se había llegado anteriormente entre el gobierno de la URSS y el gobierno de los EE.UU., se reanudó el intercambio de opiniones sobre cuestione relativas al desarme y a la reanudación de negociaciones en un organismo apropiado cuya composición debe convenirse".

Un portavoz de la representación norteamericana declinó agregar nada a este comunicado, y se limitó a expresar que McCloy y Zorin volverán a reunirse mañana, en el edificio de la delegación soviética.

Naciones Unidas

La Asamblea General de las Naciones Unidas archivó el año pasado su debate sobre desarme, en el entendimiento de que los Estados Unidos y la Unión Soviética llegarían en junio o julio a un acuerdo sobre la composición de un organismo de negociaciones que reemplazará al grupo de diez naciones de Oriente y Occidente, que el verano último se disolvió cuando los rusos se retiraron de la conferencia de Ginebra.

McCloy y Zorin iniciaron sus conversaciones en Washington a principios de este verano. Luego tuvieron nuevas conversaciones en Moscú. No se sabe cuándo partió la tercera serie de conversaciones. Tampoco el resultado de las mismas puede preverse ya que los antecedentes al respecto no hacen esperar resultados optimistas a los países aliados en razón de la cambiante posición que ha adoptado la Unión Soviética al respecto.

GESTIONES DE CARCANO EN LONDRES

LONDRES, 6 (UPI). — Miguel Angel Carcano, el nuevo Ministro de Relaciones Exteriores argentino, declaró esta noche que se encuentra en Londres en una misión "investigadora", antes de regresar a Buenos Aires para asumir su cargo.

El nuevo ministro, nombrado recientemente, llegó hoy a esta capital procedente de París.

Carcano dijo a la United Press International que no desea hacer ninguna declaración a los periodistas antes de regresar a Buenos Aires.

Inmediatamente después de su llegada a Londres, el Ministro de Relaciones Exteriores sostuvo una serie de conversaciones con banqueros y funcionarios públicos británicos. Se tiene entendido que uno de los puntos tratados fue el de los efectos que tendrá sobre la Argentina la probable entrada de Gran Bretaña en el Mercado Común Europeo.

Aunque las tarifas aduaneras comunes del Mercado Común son bajas en la mayoría de las materias primas, los peritos financieros ven una amenaza en potencia para los exportadores latinoamericanos de esos productos en la creciente tendencia de Europa hacia la autosuficiencia.

Afirman que esto es particularmente evidente en los productos alimenticios, como la carne y los cereales.

Sería plebiscitada la enmienda

ANUNCIO OFICIAL: ASUME HOY JOAO GOULART

BRASILIA, 6 (UPI). — El Vicepresidente Joao Goulart llamó hoy a Brasilia a Carvalho Pinto, Gobernador del Estado de Sao Paulo, lo que suscitó conjeturas sobre si éste pudiera recibir la encomienda de formar gobierno y convertirse en Primer Ministro bajo el nuevo sistema parlamentario. Los periódicos anticipaban que Carvalho Pinto rechazaría la oferta y que recomendaría a otra figura. El Gobernador es un conservador que fuera partidario del dimitente Presidente Janio Quadros. El diputado Almino Alfonso, del Partido Laborista, y líder de la Cámara baja, declaró que la deposición de los actuales Ministros militares es cuestión de honor para su partido. Tras una dilatada conferencia con Goulart, Alfonso manifestó que hay grandes esperanzas de que, como consecuencia de las negociaciones de hoy, se forme un gabinete de coalición y el Vicepresidente pueda tomar posesión de la primera magistratura mañana mismo, día en que se conmemora la Independencia del Brasil.

* * *

Por otra parte, el Ministro de Hacienda Clemente Mariani declaró hoy, que el Presidente interino Ranieri Mazzilli firmó un decreto por el cual se prorroga hasta el lunes en la mañana el cierre de los Bancos.

Los Bancos han estado inactivos, con excepción de dos días, desde la renuncia del Presidente Janio Quadros.

* * *

En mensaje del día de la Independencia, que se observa mañana, el Ministro de Guerra Odylio Denys exhorta a las fuerzas armadas a consagrarse a tranquilizar los espíritus y reafirmar el espíitu de oden y disciplina".

Señala que el fin de la crisis significa la "victoria del buen juicio, de la democracia y de nuestros mejores tradiciones cristianas. Estamos confortados por la seguridad de que Brasil, lejos de ahogarse en la sangre de sus hijos, superó la crisis desarrollando y perfeccionando sus procesos democráticos".

* * *

BUNOS AIRES, 6 (UPI). — El Ministro Interino de Relaciones Exteriores y Culto, Dr. Alfredo Vítolo, manifestó esta noche que aun no tenía en su poder suficientes elementos de juicio para informar con precisión acerca de la situación de algunos militares brasileños que habrían entrado a territorio argentino.

Agregó que prefería hacerlo mañana, una vez que contara con información concreta al respecto.

Ello no obstante, un funcionario responsable de la casa de Gobierno manifestó que, efectivamente, cuatro o cinco militares del tercer ejército habían llegado al país, pero solamente "en tránsito", puesto que continuaron posteriormente a Río de Janeiro o Brasilia.

* * *

Según esa misma fuente, se trataría de oficiales disidentes del tercer ejército que prefirieron alejarse de Río Grande y trasladarse a Río de Janeio. Esa misma fuente señala que, técnicamente, no existiría problema alguno en cuanto a su situación y que no era factible que se les concediera asilo, ya que no hay ninguna situación en Brasil que lo haga factible o que obligue al Gobierno argentino a poner trabas a los que lleguen a su territorio y luego lo abandonen.

Reina calma

BRASILIA, 6 (UPI). — Por Louis R. Stein. — El Vicepresidente del Brasil, Joao Goulart, tomará posesión de la Presidencia de la República ante una sesión conjunta de las dos Cámaras parlamentarias mañana a las tres de la tarde, según anunció hoy oficialmente Serigo Magalhaes, Presidente de la Cámara de Diputados.

Al menos provisionalmente, Goulart tendrá facultades ejecutivas meramente simbólicas.

Una enmienda constitucional aprobada por el Congreso, que allanó el camino para el regreso de Goulart a Brasilia y para su ascensión a la presidencia, cambió la forma de gobierno del sistema presidencialista al parlamentario, lo que privó a Goulart de la mayor parte de sus poderes ejecutivos, pues con ello éstos pasan a recaer en un Primer Ministro, responsable ante el Parlamento.

Almino Afonso, jefe del Partido Trabalhista Brasileño (al que pertenece Goulart) en la Cámara de Diputados dijo, sin embargo, que el nuevo Presidente procurará que se verifique inmediatamente un plebiscito nacional para que el pueblo brasileño decida si se mantiene el régimen parlamentario aprobado por el Congreso. Con esto parece evidenciarse que Goulart no tiene intención de ser un mero figurón ornamental en la presidencia.

El senador Antonio Barros de Carvalho, también del Partido Trabalhista, dijo que Goulart pedirá al Congreso que autorice el plebiscito para que el pueblo decida sobre la forma de gobierno.

El propio Goulart, por su parte no hizo ninguna manifestación específica sobre sus planes, pero sus prolongadas conferencias con sus asesores y colaboradores demuestran que está aprestándose a librar una lucha decisiva.

Afonso insinuó también que Goulart va a tratar de dar el cese a los Ministros Militares que han venido oponiéndose a su ascensión a la Presidencia, por considerar este punto, según palabras de Afonso, "una cuestión de honor".

"Para el Partido Trabalhista brasileño — dijo Afonso — el cambio es una cuestión de honor, y si yo fuese Goulart esa sería mi actitud".

Afonso, que conferenció esta mañana largamente con el nuevo Presidente, expresó la espernaza de que se forme pronto un Gobierno de coalición mediante negociaciones con los principales partidos políticos.

El jefe parlamentario laborista informó que los políticos que participaron en las reuniones privadas con Goulart debatieron si el nuevo Primer Ministro ha de ser un "técnico administrativo", o un político parlamentario.

Añadió que su partido está todavía tratando de que, si se decide que el jefe del Gobierno sea un parlamentario, se escoja para el puesto al vice presidente del Senado, Auro Moura Andrade.

Alrededor de las 11 de la mañana, después de su entrevista con Afonso, Goulart salió de su residencia de "Chacara Torto" y desapareció durante varias horas.

El vice presidente salió de la residencia en automóvil, al parecer con rumbo al edificio del Congreso, pero inesperadamente salió de la carretera principal eludiendo a los periodistas que le seguían.

El Senador Antonio Barros De Carvalho, del Partido Trabalhista brasileño, confirmó hoy que el vice presidente Joao Goulart tomará mañana por su parte, posesión de la presidencia.

Barros De Carvalho, hablando con la United Press International, agregó que poco después de la toma de posesión se pediría al Congreso que se convoque un plebiscito para que el pueblo pueda decidir si acepta el sistema de gobierno parlamentario que se propugna actualmente para limitar las facultades ejecutivas del Presidente.

Afirmó el Senador que la crisis política está completamente superada y que prosiguen activamente las conversaciones en torno de la constitución del Gabinete y la designación del Primer Ministro.

Con la llegada de Goulart a Brasilia toda la nación va poco a poco normalizándose, según noticias de Río de Janeiro. Los huelguistas, que esperaban la llegada del vicepresidente a la nueva capital van volviendo gradualmente al trbaajo.

A las siete de la mañana de hoy se reanudaron los trabajos en el puerto de Río, y los buques que se hallaban fondeados formando cola en número superior a treinta ya han atracado a los muelles para las faenas normales.

También a la una de la tarde de hoy cesaron en su huelga los obreros de la Ferroviaria Leopoldina, que se hallaban en huelga desde hace diez días.

Por su parte Goulart, visiblemente cansado, otorgó en las primeras horas de hoy una audiencia a los periodistas, a los que hizo unas declaraciones que calificó de "saludo y abrazo fraternal" más que una entrevista. En la reunión, en la sala de prensa del Palacio Panalto, Goulart dijo:

"Mi visita a esta sala tiene el fin de traer mi abrazo y mi saludo muy afectuoso a todos los representantes de la prensa que se encuentran aquí de servicio, y mi felicitación y agradecimiento por la resistencia heroica en defensa de nuestras instituciones.

"Sé que los periodistas constituyeron uno de los centinelas más avanzados en esa lucha que conmovió a todo el pueblo brasileño. Por eso son para todos los periodistas mi abrazo y mi gratitud, que hago extensivos a todo el pueblo brasileño por la actitud asumida.

Preguntado acerca de los rumores que circulan con nombres de posibles miembros del gabinete, Goulart contestó que todo ello dependerá de "una conversación cordial con los presidentes de los principales partidos".

Otro periodista preguntó al Vice-presidente cual será la fecha de su toma de posesión, que se anuncia como un día de fiesta nacional brasileña para mañana, 7 de setiembre. Sonriendo, Goulart se limitó a comentar: "Una gran fecha". Pero agregó, que aún se necesita la conformidad de la Cámara de Diputados y el Senado Federal para determinarla.

Refiriéndose a la paz que pretende restablecer en el Brasil, manifestó: "Cuando emprendí en el extranjero el viaje de regreso al Brasil para cumplir con los deberes que me han sido impuestos por la Constitución Federal traía en el pensamiento ese único propósito: Tranquilizar a la familia brasileña y hacer que la nación vuelva a la tranquilidad, al régimen de la ley y el orden, porque entiendo que solamente en un ambiente de esa naturaleza podrá el Brasil alcanzar más rápidamente sus objetivos".

A una pregunta sobre si confía en la eficacia del régimen parlamentario, le Vice-presidente contestó que bastaría que el régimen trajera esa paz y esa tranquilidad a que se refería para demostrar que ya había prestado un gran servicio al país.

Por último, Goulart se dirigió a los trabajadores con estas palabras: "Los trabajadores constituyeron una de las fuerzas más activas y auténticas en esa batalla por la legalidad que el pueblo libre por todas sus clases. A los trabajadores del Brasil, a las fuerzas vivas de la nación, hago presente mi más conmovido homenaje".

Conferenciaron con MacMillan

Londres, setiembre 6 (UPI). El Primer Ministro británico, Harold Mac Millan, se reunió hoy con varios altos ministros del Gabinete antes de reanudar su interrumpida vacación estival en Escocia.

Entre los que conferenciaron con Mac Millan se encontraban el Canciller del Exchequer, Selwyn Lloyd; el Secretario de Relaciones con la Commonwealth, Duncan Sandys; el Presidente de la Junta (Ministro de Comercio Exterior, Reginald Maudling, y el Lord del Sello privado, Edward Heathm.

Nuevas restricciones de los comunistas en Berlín

BERLIN, 6 (UPI) — Por Joseph B. Fleming — El alcalde de Berlín Occidental Willy Brandt, previno hoy que es posible que en las próximas dos semanas los comunistas tomen nuevas medida contra el sector Occidental. Dijo que "la batalla por Berlín no ha terminado. Debemos esperar nuevas medidas unilaterales de los comunistas en las próximas dos semanas". Brandt no dió mayores detalles, según un portavoz del gobierno Municipal, lo hizo premeditadamente. El discurso lo pronunció ante los miembros del Comité "Alemania indivisible", que se dedica a promover la unificación de Alemania.

"Es posible"

Al preguntarsele al vocero si la ciudad está preparada para hacer frente a cualquier acción comunista, contestó: "cuando se trata del acceso a la ciudad por sus rutas aéreas, esa es una cuestión que incumbe a los aliados"

Refiriéndose a las amenazas comunistas de tomar contramedidas por la decisión de la Asociación de Prensa de Bonn, de excluir a los periodistas de Alemania Oriental, el portavoz del Municipio dijo que "es posible" que los comunistas traten de prohibir que los periodistas de Alemania Occidental viajen a Berlín por rutas terrestres.

Los soviéticos y las autoridades de Alemania Oriental acusaron reiteradamente en las últimas semanas a los aliados occidentals, de "usar indebidamente" los tres corredores aéreos que unen Berlín con Alemania Occidental. Los aliados previnieron a Rusia de que no interfiere el derecho ilimitado de los occidentales a las rutas aéreas.

La Unión Soviética indicó que los aliados no tienen derecho a enviar aviones comerciales a través de esos corredores, que fueron establecidos para tránsito aéreo militar y no civil. Acusó también a los aliados occidentales de transportar por esas rutas a "militaristas y a buscadores de revancha".

Alemania Oriental violó los acuerdos de las cuatro potencias concernientes a Berlín, al clausurar la frontera el 13 de agosto en un esfuerzo por poner término al éxodo de refugiados. Dirigentes alemanes comunistas dijeron que se trataba nada más que de "una primera medida".

Intranquilidad

A pesar de la clausura de la frontera, la intranquilidad sigue reinando en Alemania Oriental. El diario "shewelner Volks) Zeitung" informó que un tren de carga, integrado por 120 vagones, fue descarrilado por acción de saboteadores en Sternberg, a unos ocho kilómetros de Schwerin.

La prevención hecha hoy por el alcalde Brandt actualiza la entrevista celebrada últimamente en Bonn entre el canciller Konrad Adenauer y el embajador soviético Andrei Smirnov. Al terminar la reunión, este último anticipó a Adenauer que volvería a visitarlo después de las elecciones parlamentarias del 17 de setiembre.

Los integrantes de la organización "Alemania Indivisible" escucharon también al Ministro Ernst Lemmer, que dijo que a pesar del bloqueo y de otras medidas comunistas, el número de refugiados que llega a Alemania Occidental asciende a varios centenares.

Agregó que la cifra exacta se mantiene en secreto, a fin de que los comunistas, no puedan determinar la eficacia o ineficacia del bloqueo.

Esfuerzo

La policía comunista mantiene su esfuerzo para impedir que residentes de Berlín Occidental se comuniquen con los del sector oriental a través de las paredes recientemente construídas.

Hoy lanzó varias bombas lacrimógenas contra residentes de Berlín Oriental, con lo cual provocó la ira de la multitud congregada en el sector aliado, que comenzó a tirar piedras a las fuerzas comunistas. Estas repelieron la agresión lanzando una granada lacrimógena.

La policía de Berlín Occidental procedió a dispersar a la multitud antes de que la situación empeorara.

Tres jóvenes residentes en Berlín Occidental fueron convictos hoy por un tribunal de Berlín Oriental de haber dañado material del tren elevado y de actuar "en complicidad con los belicistas". Fueron sentenciados a 10, a cinco y a dos años de prisión respectivamente, según informó la agencia informativa ADN.

Detención

BERLIN 6 (UPI).— La policía de alemania Oriental detuvo durante seis horas al periodista norteamericano Robert Kleiman segun se reveló hoy

El hecho ocurrió el domingo último, cuando Kleiman, que es gerente de la oficina en París de la Revista norteamericana "U.S. New and World Report" regresaba a su automóvil estcionado en una calle de Leipzig, y notó que un grupo de 15 o 20 jóvenes se había reunido frente al vehículo y exteriorizaba a gritos su apoyo al sector occidental.

La policía trató de disolver la reunión, los jóvenes se opusieron y se pidieron refuerzos. Unos siete u ocho jóvenes fueron detenidos, despues de lo cual la policía obligó a Kleiman a subir a un coche en el que lo condujeron a la sede central de la repartición.

Kleiman, que llegó hoy a Berlín Occidental, declaró que estuvo aislado en una habitación durante cuatro horas, después de lo cual fue trasladado a otra oficina, donde lo interrogaron unas dos horas, recuperando luego su libertad.

Optimismo

BONN, 6 (UPI). — El Canciller Konrad Adenauer manifestó hoy en un mensaje por radio a la nación que la Unión Soviética ha convertido la de Berlín en una crisis mundial, pero reafirmó su creencia de que no habrá una gran guerra.

Adenauer participó al público en general una declaración de su gobierno, por encontrarse en receso el Parlamento en vísperas de las elecciones generales, que se efectuarán el día 17.

Dijo que es evidente que el propósito de los soviéticos es emplear el miedo a la conflagración para conseguir su hegemonía y de ahí "la crisis de Berlín, la cancelación de una proscripción de pruebas atómicas y la reanudación de los experimentos nucleares".

"La paz es un deber"

CIUDAD DEL VATICANO, 6 (UPI). — "La paz es un deber", dijo esta noche la Radio del Vaticano, en una trasmisión en la que exhorto a las potencias de Oriente y Occidente a que negocien la prohibición de explosiones nucleares y el desarme.

Esta trasmisión forma parte de la campaña que realiza la Santa Sede en defensa de la paz, que culminará el próximo domingo con un llamamiento que hará el Papa Juan XXIII a los dirigentes del mundo.

El diario de la Santa Sede se limitó a informar en primera plaza sobre el hecho.

La Radio del Vaticano dijo: "La paz no es un lujo. No es algo que pueda estar condicionado a los estados de ánimo o a las ambiciones de las potencias, grandes o chicas. La paz es un deber, el primer deber de pueblos y gobiernos".

Ni la radio del Vaticano ni el diario "Osservatore Romano" comentaron hoy el llamamiento de la conferencia de neutralistas que se reunió en Belgrado.

La radioemisora dijo que "la Iglesia, la razón y la opinión pública preclaman que todas las divergencias deben ser resueltas en negociaciones libres, sin condiciones injustas... En vista de la pesadilla que crea el peligro de una guerra atómica... La paz no resulta favorecida ni mediante los preparativos bélicos ni propiciándose el pacifismo total.

Ambas actitudes la hacen peligrar. La primera porque crea la desconfianza y la segunda, porque alienta al agresor".

Rusia no acepta

Continuará experiencias atómicas

MOSCU, 6 (UPI). — El llamamiento norteamericano para que la Unión Soviética convenga en no realizar explosiones nucleares en la atmósfera, "fue terminantemente rechazado", dice hoy el diario oficial "Izvestia".

El órgano del gobierno ruso denuncia la exhortación hecha por el presidente norteamericano John F. Kennedy y por el Primer Ministro británico Harold MacMillan, calificándola de "truco burdo" y de "proposición simuladora".

Se trata de la primera mención oficial que se hace en la Unión Soviética sobre la decisión norteamericana, desde que fue anunciada anoche por el Presidente Kennedy.

"Izvestia" acusa al gobierno norteamericano de derramar "lágrimas de cocodrilo" sobre la decisión soviética de reanudar los experimentos nucleares. Dice que "el libreto del cocodrilo llorón... es terminantemente rechazado por los pueblos que han decuplicado sus esfuerzos en la lucha para lograr el desarme universal y completo".

Agrega que los Estados Unidos esperaron tres años hasta encontrar "un pretexto conveniente para apretar el botón" e iniciar una nueva serie de experimentos nucleares.

Dice el diario oficial soviético que la orden para la reanudación de las pruebas nucleares norteamericanas ya estaba sobre el escritorio de Kennedy el día en que el presidente norteamericano y el primer ministro británico MacMillan formularon su "proposición simuladora" al Primer Ministro Nikita Khrushchev.

El órgano soviético dice que "parecería que los autores de esas propuestas sabían de antemano que no serían aceptadas. Además, sin aguardar una respuesta, ordenan la reanudación de las explosiones nucleares".

El diario oficial del Partido Comunista, "Pravda" cita un artículo del comunista norteamericano Joseph Alsop, en el que dice que la Casa Blanca tenía proyectada la reanudación de las pruebas, mucho antes de la decisión soviética.

Por otra parte, el Primer Ministro indio Jawaharlal Nehru le dijo esta noche a su colega Nikita Khrushchev que sería "erróneo, insensato y tonto desatar una guerra".

Nehru y el Presidente de Ghana, Kwame Nkrumah llegaron aquí por vía aérea para entregar al Primer Ministro soviético una carta redactada en la conferencia de países neutralistas en Belgrado y en la cual se le exhorta a "salvar la paz".

Durante un banquete en el Kremlin, Nehru manifestó la esperanza de que Khrushchev y otros dirigentes preservaran la paz, de modo que "podamos... disfrutar el mundo de la creación, y no sufrir el de la destrucción".

"Tengo aun que decir", añadió, "que en nuestro tiempo, en nuestra era, comenzar una guerra contra quienquiera constituye la mayor locura. Ahora que cada país tiene tanto por hacer, cuando existen tantas posibilidades inexploradas, sería ilógico, es más, erróneo, insensato y tonto desatar una guerra".

Khrushchev, por su parte, dijo que "si la situación del mundo dependiera sólo de nosotros y de los otros países amantes de la paz, no habría amenaza de guerra". Y abogó por que se realicen esfuerzos conjuntos, por parte de todos los pueblos y gobiernos, "comprendiendo a los gobiernos de los países neutrales", con el objeto de asegurar la paz mundial.

Volvió a proponer que todas las naciones que estuvieron en guerra con la Alemania nazi se reúnan en conferencia para firmar un tratado de paz alemán y resolver con ello el problema de Berlín.

Mientras tanto en Washington el Secretario de Bienestar, Abraham Ribicoff, declaró hoy que se ha registrado un considerable aumento de precipitación radiactiva en Estados Unidos desde que la Unión Soviética reanudó las pruebas nucleares, la semana pasada.

Ribicoff señaló que el centro de investigaciones que Salubridad tiene en Anchorage, Alaska, informó que las muestras de aire tomadas el martes muestran que el nivel de radiación es 35 veces más elevado que los niveles diarios registrados durante agosto.

El Dr. Luther L. Terry, Director General de Salubridad, añadió que no hay peligro inmediato para la población de Estados Unidos, pero explicó que la Dirección de Salubridad había acentuado su vigilancia de la radiación a fin de obtener un cuadro completo del efecto de las pruebas nucleares soviéticas.

El Dr. Terry señaló que las 45 estaciones de radiación de la Dirección de Salubridad, que hacen las pruebas del aire, la lluvia o la nieve para determinar la magnitud de la precipitación, han sido colocadas en atención y actividad las 24 horas del día. Se les ha pedido que informen dentro de las tres horas de cualquier muestra que presente un aumento de diez veces por encima de los niveles medios de radiación.

El Centro de Investigaciones de Anchorage dijo que ayer 5, el análisis de las muestras de aire mostró un nivel de radiación de 7 microcuries por metro cúbico de aire. Los niveles medios de agosto fueron de 2 microcuries.

Explicó Terry que el nivel de 7 microcuries estaba bastante por debajo de la tolerancia humana y considerablemente más bajo que los niveles informados por la estación de Alaska antes de la moratoria de pruebas adoptada en 1958.

"Durante los pasados tres años, en ausencia de pruebas de bombas atómicas en la atmósfera — expresó Ribicoff— el nivel de precipitación radiactiva declinó gradualmente". Pero, añadió, "el mundo afrontar la amenaza de la contaminación de alimentos, agua y aire si estas pruebas atmosféricas son continuadas por la Unión Soviética".

Consideró De Gaulle medidas para un más firme control interno

PARIS, 6 (UPI). — Por Charles Ridley. — Al pasar de los problemas internacionales a los de carácter interno, el Presidente de la República, General Charles De Gaulle examinó con su gabinete las medidas que permitan fortalecer su control de la situación interna. Las decisiones adoptadas durante esta reunión semanal de su gobierno se relacionan con los siguientes problemas: —Su control de las dos principales regiones militares de Francia, donde algunos elementos militares son hostiles a su política para el establecimiento de una "Argelia argelina". —Sus relaciones con el Parlamento, que está reaccionando con ira por su reducida participación en las cuestiones nacionales. —Su posición personal con los agricultores y trabajadores, que presionan infructuosamente para que se atenúe la política económica de austeridad.

Decisión

La decisión mas espectacular es de carácter militar. De Gaulle dispuso que dos generales que estaban prácticamente aislados, encabecen dos de los principales comandos regionales en Francia.

Se trata del General Jacques Massu, de 53 años, héroe de los colonos que quieren que Argelia siga siendo francesa, cuando fue llamado a Francia en entro de 1960, ocurrió el último levantamiento de grandes proporciones en Argelia.

El otro general es Jacques De Guillebon, de 51 años, que también fue transferido de Argelia en enero de 1960 y que pasó prematuramente a situación de retiro.

El General Massu, que fue relevado de todo comando durante los 19 meses que transcurrieron desde que fue retirado de Argelia, fue designado comandante de la sexta Región Militar en Metz, cerca de la frontera con Alemania.

El General De Guillebón fue reincorporado al servicio activo como Comandante de la quinta Región Militar, en Toulouse.

En ambas regiones actúan paracaidistas unidos a Argelia por profundos lazos emotivos y que recientemente dieron muestras de intranquilidad por la política del General De Gaulle en ese territorio.

Las fuerzas militares en el distrito de Metz están siendo reforzadas en vista de la crisis de Berlín. En ese sector fueron asignadas las dos divisiones blindadas que De Gaulle retiró de Argelia. Una de las divisiones ya llegó y la otra está en camino.

Reformas

Otra de las decisiones adoptadas hoy consiste en la preparación de un intenso programa para el Parlamento, que reanudará sus sesiones el tres de octubre, después del regreso de verano. Entre los proyectos de ley que se presentarán, figuran los que abarcan amplias reformas en la agricultura y la industria.

CONTINUAN LOS ATENTADOS EN ARGELIA

ORAN, Argelia 6 (UPI) — Saboteadores interrumpieron hoy por segunda vez la retransmisión televisada de una conferencia de prensa del presidente Charles De Gaulle.

Una bomba estalló en la estación transmisora de Orán, cortando cables y dañando otras instalaciones. La policía manifestó no saber si el atentado había sido obra de terroristas musulmanes o europeos.

La conferencia de prensa de De Gaulle en la que dijo que Bizerta no sería evacuada mientras existiese peligro de guerra, fue vista ayer sin inconvenientes en Argel. Pero la transmisión fue interrumpida ayer en Orán debido a daños causados a un transformador de la estación local.

La policía dijo que ello había sido deliberado. La transmisión se cortó en el mismo momento en que De Gaulle empezaba a hacer su referencia a Bizerta. La policía dice que no sabe si esto fue por mera coincidencia o porque los saboteadores sabían de antemano en que momento De Gaulle mencionaría ese problema.

Hoy hubo también otros estallidos de granadas y bombas de plástico en toda Argelia. El edificio de la empresa norteamericana "Coca-Cola" en Belcourt, suburbio de Argel, resultó muy averiado por una bomba. Dos europeos —uno de ellos un empleado— quedaron heridos.

Según la policía, este atentado fue perpetrado por colonos extremistas, que consideran que los Estados Unidos apoyan a De Gaulle en su política con respecto a Argelia.

El centro de informaciones y el Consulado de los Estados Unidos han sido blanco de ataques y atentados en los últimos tiempos. También se atribuyen a elementos extremistas europeos otras cinco explosiones habidas entre la noche de ayer a la mañana de hoy en Argel.

Feliz lanzamiento de un Titán

CABO CAÑAVERAL, Florida, 6 (UPI). — Un proyectil teledirigido tipo "Titan", de la Fuerza Aérea, capaz de llevar una carga nuclear de cinco megatones punto menos que a los Antípodas, dio en un blanco a 9.760 kilómetros de distancia, esta noche, después de un vuelo de prueba.

Fue el vigésimo octavo lanzamiento feliz, entre 38, de esta clase de cohetes de 30 metros de largo. El proyectil partió de la plataforma de disparo a las 20.30, hora normal local, ascendió limpiamente y torció luego hacia su blanco marítimo bajo el control de un delicado mecanismo de guía.

PERDIDA DE POSICIONES

GINEBRA, 6 (UPI). — La Unión Soviética perdio otra vuelta en la conferencia de 14 naciones sobre Laos, cuando la sólida oposición occidental forzó a encarpetar una propoeición para hacer a la comisión internacional de control de Laos dependiente de las instrucciones de los copresidentes de la conferencia.

Los presidentes titulares de la conferencia son los ministros de RR.EE. de la Unión Soviética y Gran Bretaña.

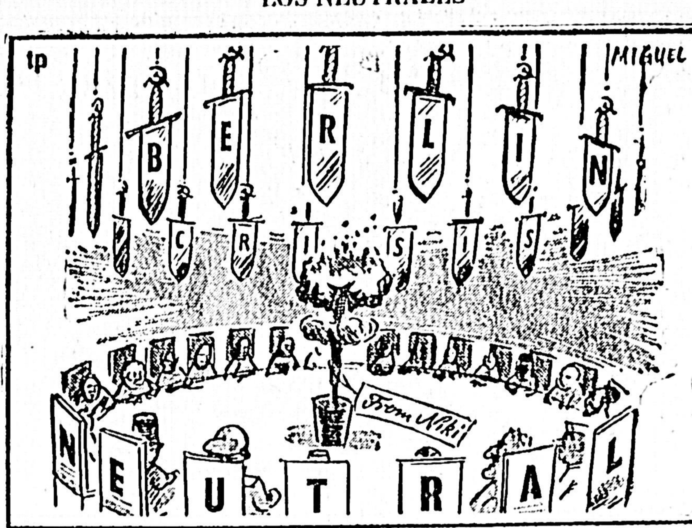
Estados Unidos, Francia, Canadá, Gran Bretaña, Thailandia y Vietnam del Sur rechazaron vigorosamente un bosquejo de artículo soviético por considerar que daba a Moscú virtual veto sobre las operaciones de la comisión de tres naciones: India, Canadá y Polonia.

Malcolm MacDonald, de Gran Bretaña, denunció que el plan soviético transformaría a los copresidentes de la comisión en meros "directores" de la misma.



El humor del mundo

SALUDOS DE KHRUSHCHEV PARA LOS NEUTRALES



"¿Será todavía posible alejar la espada de Damocles?"

Plan de Alianza para el Progreso tratarán Frondizi y Alessandri

SANTIAGO, Chile, 6 (UPI). — Por Martín Leguizamón. — La participación activa de Chile y Argentina en el Plan de Alianza para el Progreso, un esfuerzo de "compenetración" en el desarrollo industrial de ambas naciones y un intercambio zonal que incrementado podría pasar de los cien millones de dólares por año, son los temas principales que los presidentes Arturo Frondizi y Jorge Alessandri considerarán en el carácter económico en la reunión de Viña del Mar. La idea de un programa de "compenetración industrial" o de "coordinación", en el desarrollo de ambas industrias fue considerado por la delegación de industriales argentinos que visitó Santiago en Octubre de 1960 y que presidió el nuevo Ministro de Industria y Comercio de dicho país, José A. Blanco.

En apoyo de dicho programa la Unión Industrial Argentina y la Sociedad de Fomento Fabril Chilena formaron una comisión mixta cuya misión básica es "explorar las posibilidades de compenetración que ofrecen la zona", en el orden industrial.

El propio Presidente Frondizi en su visita de marzo declaró a este corresponsal que su gobierno aprobaba la idea de desarrollar las industrias en coordinación entre Argentina y Chile.

En fuentes autorizadas se informó a United Press International que el tema estará incluído en la declaración adjunta a otra de carácter político que se denominaría acta de Viña del Mar y que se formulará al término de la visita.

La reunión de los dos presidentes coincide mientras tanto con una reactivación del intercambio comercial entre ambos países, a pesar de haber quedado sin efecto este año el convenio de pagos que amparo las transacciones durante varios quinquenios.

Las ventas se realizan ahora en dólares o en moneda de cada país, pesos argentinos escudos chilenos, e intercambios que ya no tienen una cuenta bilateral de fácil análisis demuestran ascensos a través de las cifras que se conocen hasta mayo de este año. Como en los últimos años a partir de 1958 la tendencia de la balanza comercial se sigue inclinando a favor de la Argentina pero en 1961 se advierten aumentos con relación a 1960 en la colocación de productos chilenos.

En los primeros cinco meses de 1960 la Argentina había vendido 18 millones de dólares mientras Chile había vendido solamente $ 4.200.000 este año Argentina ha colocado productos por 19 millones 300.000 y ha aumentado a 9.200.000 lo vendido por Chile.

Chile ha afirmado y aumentado los rubros que incorporó en los últimos años en hierro y acero laborado cuyas ventas ascendieron de 1.580.000 dólares a 5.300.000 la celulosa que subió 118.000 a 860.000 el mineral de hierro de 440.000 a 690.000 y el papel para diarios de 250.000 a 440.000.

El salitre natural que Chile tiene mucho interés y necesidad de vender en el área de libre comercio del tratado de Montevideo aumentó de 4.000 a 113.000 y la madera rubro tradicional de exportación que estuvo deprimido en 1960 se recupera este año en que se ha vendido 890 mil dólares contra 3330 mil en igual período de 1960.

Un nuevo rubro aparece en las exportaciones chilenas hacia Argentina el gas licuado que exportó este año por valor de 370.000 dólares. El cobre es uno de los problemas a considerar pues en Chile existe una nueva inclinación para tratar de que países como Argentina y Brasil aumenten el consumo de este metal.

Esta nueva política es consecuencia de la nueva convertibilidad y estabilidad monetaria.

Argentina ha vendido adquiriendo cobre en el [illegible] europeo desde que se dejó sin efectos los descuentos que se acordarían a las producciones de países limítrofes. Los productos argentinos siguen colocándose fácilmente en el mercado chileno y tienden a aumentar a pesar de que en materia de cereales y especialmente en trigo las ventajas crediticias del programa de alimentos para la paz la han privado de un mercado tradicional.

En 1961 aparecieron nuevos rubros de exportación argentino al adquirir Chile azúcar por la importante cantidad de 2.700.000 dólares. Otro nuevo rubro lo constituye el material telefónico, telegráfico y repuestos por 600 mil dólares vendidos este año, mientras aumentan varios renglones como el de cerdo en pie 238.000 dólares contra 45 mil carne vacuno, 1.500.000 dólares contra 520.000 extracto de quebracho, 420.000 contra 190 mil; lanas tops de lana, 560 mil contra 260 mil y cebo 260 mil contra 165.000.

El intercambio entre ambos países llegó a una cifra record en 1954 que se intercambiaron algo más de 90 millones de dólares pero decayó posteriormente registrándose un recobro en 1958 y siguió en 1959 y se afirmó en 1960 cuando el intercambio llegó a los 60 millones cifra que aparentemente será superada este año.

AVISOS CLASIFICADOS

PEDIDOS Y OFRECIDOS — VARIOS

[illegible]

EDICTO. — Por disposición del señor Juez Letrado de Primera Instancia en lo Civil de Segundo Turno, se hace saber al Público que ante este Juzgado se ha solicitado la rectificación de las siguientes partidas: de matrimonio de JUAN JOSE DOS SANTOS y Pascualina LUISA CAMELIA y de nacimiento de MARIA DEL CARMEN y GRACIELA BEATRIZ DOS SANTOS en el sentido de que donde se menciona al contrayente, al padre del contrayente, al padre de las inscriptas y al abuelo paterno de las inscriptas como do Santos debe decir en todos los casos DOS SANTOS, por ser ello como corresponde. Y a los efectos legales se hace esta publicación. — Montevideo, veintiocho de agosto de 1961. — Luis E. Fontana. Actuario. S.119

EDICTO. — Por disposición del Señor Juez Letrado de Primera Instancia en lo Civil de Séptimo Turno, se hace saber la apertura de la sucesión de Juan Carlos Vidiella Horne (Lº 50, Fº 241) citándose a los herederos, acreedores y demás interesados para que comparezcan dentro del término de treinta días a deducir en forma sus derechos ante este Juzgado. — Montevideo, 4 de setiembre de 1961. — Luis Antonio Lamas. Actuario. S.115

AUTO LUX LIMITADA. — Por escritura pública del 19 de agosto de 1961 ante el Escribano Florduardo Pereyra inscripta en el Registro P. y General de Comercio con el Nº 580 al Fo. 1940 del Libro Nº 1 de Contratos, se constituyó la Sociedad denominada "AUTO LUX Ltda.". Objeto: Realización de toda clase de operaciones comerciales. Socios: Eduardo Colominas Ferro y Jacinto Olegario Rodríguez Carreño. Administración: Cualquiera de los socios indistintamente. Domicilio: Cerro Largo 1303. Plazo: Dos años prorrogables automáticamente. Capital: $ 40.000.00 (cuarenta mil pesos), aportados por partes iguales. Pérdidas y Ganancias: a prorrata del capital. S.116

El Cable — EN SINTESIS

- RIO DE JANEIRO, 6 (U.P.I.). — El Ministerio del Aire manifestó hoy que el explorador británico Richard Mason resultó muerto, y nueve miembros de su expedición heridos, durante un ataque de los indios en el Río Iriri, tributario del Amazonas.
- PARIS, 6 (ANSA). — El general Massu, quien desde hace 19 meses no desempeñaba ningún cargo, ha sido nombrado gobernador militar de Metz y comandante de la sexta región militar.
- NUEVA DELHI, 6 (ANSA) Trascendió que una nueva reunión de los tres príncipes laosianos no se realizará, por lo menos en territorio neutral. En efecto, el jefe del gobierno real, Boun Oum, declinó una invitación al respecto.
- ASUNCION, 6 (UPI). — El gobierno designó a los ingenieros Jaime Martínez Miltos, Ricardo Mazo y Pablo Berthomier como representantes ante la comisión mixta argentino-paraguaya que estudiará el proyecto de construcción de un puente sobre el Río Paraguay.
- ALBACETE, 6 (UPI). — En una taberna de la calle de Tejares, [illegible] Moreno Ortiz, de [illegible] años, de profesión [illegible], con un [illegible] bebía de un [illegible] coñac. A la media hora, aproximadamente [illegible]
- CARACAS, 6 (UPI). — Se culpa a los trámites burocráticos la demora por parte del gobierno [illegible] en entregar los salvoconductos a más de dos docenas de personas que han pedido asilo en la embajada venezolana en La Habana.
- EL CAIRO, 6 (ANSA). — La secretaría de la Liga Arabe designó al [illegible] Kamel Dabbah como comandante en jefe de las fuerzas Interárabes en Kuwait.
- MIAMI, 6 (UPI). — Dr. Rodolfo N. Luque, jefe de editoriales de "La Prensa" de Buenos Aires, llegó hoy a esta ciudad en un aparato de [illegible] en viaje a San [illegible] Monterrey, California, donde recibirá un premio de la Academia de [illegible] fin de semana.

Se decidió enviar observadores de OEA a República Dominicana

WASHINGTON, Setiembre (AUPI).— Por Arnaldo Otero. — La Organización de los Estados Americanos (OEA) completó hoy sus planes en principio, para el envío eventual de un grupo de observadores a la República Dominicana este mes.

Los enviados de la OEA estudiarán, en caso de concretarse la misión, el curso de los acontecimientos desde el asesinato del dictador Rafael Trujillo, ocurrido el 30 de mayo último.

Los nuevo miembros que integran la comisión especial de la OEA se reunieron en sesión secreta. Es posible que el grupo investigador que viaje a la República Dominicana este integrado por representantes de cinco naciones incluyendo los embajadores de los Estados Unidos y de Panamá.

El embajador norteamericano ante la OEA, Delesseps Morrison, dijo que el gobierno de los Estados Unidos pondrá un avión especial a disposición de la Organización, para que el grupo investigador realice su viaje.

El presidente de la comisión de sanciones, Augusto G. Arango, [illegible] tas con los embajadores respectivos. Es posible que Arango de a conocer mañana mismo los nombres de los integrantes de la misión.

Una misión de la OEA enviada a la República Dominicana en el mes de Junio, llegó a la conclusión de que no habían ocurrido cambios significativos desde el asesinato de Trujillo.

La Unión Panamericana informó que los tres asesores técnicos que viajaron a la República Dominicana están estudiando las condiciones existentes para la celebración de elecciones en el mes de mayo próximo. Los tres expertos son: Víctor F. Goytia, de Panamá, Juan M. Zeballos, de Uruguay y Henry Walls, de los Estados Unidos.

Arango, de Panamá, fue autorizado para designar a los miembros del grupo investigador, después de realizar consultas.

Esta misión está en la República Dominicana desde hace varios días, a pedido del presidente de la República Joaquín Balaguer. Se prevé que permanecerá en ese país tres meses y que informará directamente al gobierno dominicano.



Dos aspectos de las actividades desarrolladas por el Vicepresidente de los EE.UU., Lyndon Johnson. En el grabado superior se aprecia al gobernante estadounidense con miembros del Primer Grupo de Batalla del 18º de Infantería de los EE.UU., llegados a Berlín Occidental para reforzar las defensas allí establecidas. En el restante grabado el Vicepresidente conversa con los periodistas en la Casa Blanca, después de su informe al Presidente Kennedy sobre su viaje a Alemania. El Presidente, que se encuentra a su lado, se mostró muy satisfecho con lo informado por Mr. Johnson expresando que el viaje había sido "notablemente exitoso". (Fotos UPI)



"Inglés y ruso" pidió Castro que aprendan en Cuba

LA HABANA, Setiembre 6 (UPI). — El Primer Ministro, Fidel Castro, declaró que los cubanos deben estudiar inglés, de manera que puedan conversar con "los revolucionarios norteamericanos" cuando ocurran" cambios sociales en los países de habla inglesa". En un discurso de dos horas y veinte minutos ante el Congreso Nacional de Alfabetización, el Primer Ministro previno a los maestros cubanos que deben aprender también los idiomas ruso y chino. Agregó que Cuba necesitará 2.300 profesores de ruso, y que Rusia enviará cien maestros a Cuba para enseñar a esos profesores. "La Unión Soviética acusó al imperialismo de haber mantenido al pueblo de Cuba" en la ignorancia y el analfabetismo, para mejor explotarlo".

Castro hizo sus cargos durante la clausura del segundo Congreso nacional de alfabetización en el teatro" Chaplin de La Habana

El jefe revolucionario dijo que el pueblo había hecho el gran esfuerzo de la alfabetización" en medio de la agresión política y militares y suprimida la cuota azucarera y víctima del espionaje del bloqueo y del terrorismo del imperialismo".

Aunque Castro no mencionó a los Estados Unidos ni una sola vez por su nombre, sin embargo, era obvio que sus referencias [illegible] nicos y privarnos de hombres competentes y de los recursos de la inteligencia".

Pero agregó que a los futuros técnicos "jamás podrán sobornarlos, porque esos nacerán de las familias de los obreros y de los campesinos".

Castro encareció a los maestros terminar la campaña de alfabetización este año" porque el mundo atraviesa en estos momentos una crisis seria, amenazado gravemente por las fuerzas imperialistas agresoras". Y agregó que esa crisis tendrá una definición para "los últimos meses de este año".

[illegible] lución social como la cubana, es "capaz de movilizar a todo el pueblo, para cambiar totalmente el cuadro político, económico y social y movilizar a 315.000 ciudadanos, para enseñar a 1.945.000 analfabetos".

En su discurso, dijo que "el imperialismo ha tratado de golpear este año a la revolución y hace grandes esfuerzos por llevarnos a los téc[nicos] [illegible] algún día vendrán a tocar las puertas de este país, pero entonces les diremos que ellos no son cubanos, que sigan con los explotadores imperialistas".

Se dolió de que muchos niños cubanos hayan sido llevados fuera de Cuba y prometió que a esos "algún día Cuba los recibirá pues son víctimas de sus padres que los llevaron al camino del deshonor".

Quedó establecida la Cámara de Comercio "Euro-Dominicana"

BRUSELAS, 6 (UPI). — Ha quedado formalmente establecida una Cámara de Comercio "Euro - Dominicana", que unirá a la República Dominicana con la Comunidad Económica Europea.

La iniciativa fue anunciada por Alfredo F. Vorshirm, encargado de negocios de la embajada dominicana en Bruselas.

Dijo que la constitución del nuevo organismo se concretará en cuanto esté completada su estructura.

El diplomático dominicano afirmó que esta Cámara de Comercio constituye el mejor instrumento para el desarrollo y la expansión del intercambio comercial entre la Comunidad Europea y la República Dominicana, que ocupa el 7º lugar entre los países de América Latina que exportan a Europa.

Agregó que en la actual situación mundial, es mayor la distancia que separa a los habitantes de una sola ciudad, como Berlín, que la que hay entre pueblos de Europa Occidental y los del continente americano.

Fundado por el Dr. JUAN ZORRILLA DE SAN MARTIN el 1º de noviembre de 1878 • Director Responsable: Dr. CESAR L. AGUIAR • Co-Director: Sr. JOAQUIN SECCO GARCIA

EL BIEN PUBLICO

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE" (I. Juan, 4, 5)

AÑO LXXXIII Jueves 7 de setiembre de 1961 Núm. 20.565

"...hemos siempre considerado a EL BIEN PUBLICO como el gran diario católico y hemos reconocido y seguimos reconociendo su magnífica obra en pro de la causa de Cristo que todos los católicos tienen que apoyar sin distingos ni retaceos". — Carta Pastoral Colectiva del V Episcopado Uruguayo. 25 de Mayo de 1958.

Otra vez las inundaciones

Las fuertes y caudalosas crecidas del Río Cuareim han producido tremendos daños en amplias zonas del departamento de Artigas. Es de notar, especialmente, la situación de centenares de personas que han visto a sus viviendas bajo las aguas y que, en consecuencia, han perdido todo. Por el momento, lo más lacerante es el abandono, la falta de techo, la necesidad de guarecerse en cualquier lado. Luego, cuando las aguas bajen y los sitios afectados se despejen, se verá la magnitud del problema al través de sus consecuencias inmediatas: casas destruidas totalmente, viviendas imposibles de reconstruir, viviendas que no podrán ser habitadas por mucho tiempo y la pérdida de todo cuanto se tenía, que en estos casos siempre suele ser lamentablemente muy poco, apenas unos adminículos escasos y elementales para atender algunas de las múltiples necesidades de un ser humano. [illegible]

[illegible] lorosa eliminando todas las deficiencias y debilidades que entonces nos hicieran tanto daño.

De alguna manera será indispensable planear construcciones de viviendas en número necesario para que no se deba volver al rancho destartalado e insalubre. De alguna manera será también conveniente, orientar la ubicación de tales viviendas para que no caigan en las zonas inundables. Estos dos aspectos, revelan desde ya, que el campo de actuación será inmenso y complejo. Y siendo así, nuestros reclamos adquieren toda su fuerza.

Sanidad y millones

El Senado ha aprobado inversiones de importancia millonaria con destino al fomento del desarrollo agropecuario Se comprende en los planes de inversión el fomento de aspectos que son básicos para el progreso del agro y para el mejor aprovechamiento de la riqueza nacional. Estos planes son la continuación de los aprobados el año pasado y mediante los cuales se autorizó la inversión de ochenta millones de pesos con el mismo destino.

El plan comprende desde el estímulo al empleo de fertilizante a la lucha contra plagas; desde la industria lechera a la producción granjera. En conjunto un cuadro de importantes perspectivas en lo que al desarrollo agropecuario se refiere.

Todo esto está bien pero a esto es necesario agregar otros aspectos que son de importancia vital y que se relacionan con la sanidad en los medios agrarios. Sobre el problema ha hablado el mismo Poder Ejecutivo, afirmando que todo plan de desarrollo agropecuario debe tener como imprescindible presupuesto, una lucha intensa contra plagas y males que afecten la sanidad animal, abatiendo sensiblemente las posibilidades de producción y rendimiento. Es fácil comprender que si la brucelosis golpea a nuestros rodeos o la aftosa los debilita, el rendimiento de las inversiones será magro y el desarrollo agropecuario se verá frenado sensiblemente.

El Poder Ejecutivo ha remitido al Parlamento —teniendo en cuenta tales ideas— algunos proyectos sobre sanidad animal, entre [illegible]

[illegible] Con proceder como el comentado no se hace favor a la Caja, ni a los pasivos, quienes sufren en última instancia las angustias que se ocasionan.

Proceder corregible

[illegible]

Unidad, leit-motiv para "Colorados" y "Blancos"

Luis Batlle Berres y César Batlle Pacheco estarían a punto de celebrar una entrevista ★ En busca de la integración de un Directorio único hay gestiones en el Partido Nacional

Vastos sectores de las dos corrientes políticas de mayor caudal electoral están trabajando casi silenciosamente para lograr la unificación integral de sus respectivas filas. En el Partido Nacional las gestiones se orientan hacia el establecimiento de un Directorio único que agrupará al sector "Herrerista" y a la Unión Blanca Democrática, pero al parecer el grupo que orienta el Presidente del Consejo N. de Gobierno, Sr. Eduardo V. Haedo, ha levantado a esos propósitos una muralla difícil de abatir. En el Partido Colorado se estima que la clave para lograr el triunfo en los comicios de 1962 puede fincarse en una lista única de candidatos al ejecutivo colegiado y, para tratar de llegar a esa meta, se ha concertado —según nuestros cronistas—, una "entrevista en la cumbre". Sus protagonistas serían Luis Batlle Berres y César Batlle Pacheco, de acuerdo con lo que se habría establecido en una reunión secreta realizada el lunes último por figuras dirigentes de las listas "14" y "15".

♦ MAYORIA

En la tarde de ayer, la Mayoría del Consejo Nacional de Gobierno se reunió para recibir una delegación de la Unión Blanca Democrática. La reunión de los dirigentes de los dos sectores del Partido Nacional, sin embargo, no tuvo mayor trascendencia al no poder abordarse en forma concreta los temas que la motivaban. Ello se debió a que solo concurrieron a la reunión en representación de la UBD, el Sr. Migues y el Sr. Fernández Crespo, Presidente del Concejo Departamental de Montevideo. Los demás delegados, —diputados Rodríguez Camuso y De La Sierra, y senador Penadés— se disculparon de no poder asistir a la cita, por estar sesionando en esos momentos las dos ramas del Poder Legislativo.

El Sr. Fernández Crespo, que llegó sobre las 20 horas, cuando ya hacía un buen rato que la sesión informal de la mayoría con el Sr. Migues se había iniciado, permaneció en la Casa de Gobierno cuando ya se habían retirado el Presidente del Consejo, Sr. Haedo y el Consejero Artagaveytia. Fernández Crespo según trascendió estuvo reunido con los Consejeros Martín Etchegoyen, Alonso y Artigas.

♦ ¿DIRECTORIO UNICO?

Los temas de la reunión, pues, quedaron postergados, para un nuevo encuentro de los dos sectores del P. Nacional, que se realizará el próximo viernes.

Según voceros autorizados el tema de la reunión es la distribución de puestos públicos, los cuales deben llenarse antes del próximo 30 de noviembre.

No se descartaba, sin embargo, que en la reunión se conversase también sobre el Directorio Unico para el Partido Nacional.

Como ya informáramos, la Unión Blanca Democrática, en una declaración emitida el pasado lunes, se mostró decididamente partidaria de la unificación "integral y definitiva del Partido Nacional no solo bajo el lema, sino fundamentalmente por intermedio de la reafirmación de principios esenciales y modos de acción y de autoridades comunes".

Tal habría sido por otra parte el tenor de las conversaciones mantenidas el domingo por Fernández Crespo con el Dr. Echegoyen y anteriormente por este último con el senador Washington Beltrán y el Dr. Pedro Berro. Cabe recordar, que la primera exhortación a la unificación del partido por el Directorio único, surgió del Congreso de la lista 400 realizado meses atrás. En esa oportunidad, la Lista 400 postulaba el Directorio único encabezado por el Dr. Martín Echegoyen.

Este encabezamiento es —según opinión de observadores políticos— el que buscan y orientan las gestiones que viene realizando la UBD.

En filas del herrerismo, en cambio, —siempre según apreciaciones de observadores— las opiniones sobre el Directorio único estarían divididas, en términos generales, en dos posiciones opuestas

Se opone al Directorio único la Dirección de "El Debate", que responde al grupo del presidente del Consejo. En su edición de ayer, dicho matutino expresa en un pequeño comentario de su página editorial: "Lo que no nos gusta es el Directorio único. No. Nada de mezclas. Se ganó con autoridades separadas y se volverá a ganar con autoridades separadas. Todos bajo el lema, pero manteniendo la independencia que nos permitió ganar a la oligarquía".

Otro grupo herrerista, encabezado, según surgiría de los hechos, por el Consejero Martín Echegoyen, sería partidario de las autoridades comunes.

Dicho consejero, ha sido, por lo menos hasta el momento, el que ha mantenido los contactos con los líderes de la UBD, en las gestiones iniciadas por éstos para la "unificación integral" del Partido Nacional.

Para completar el panorama, hay que agregar, por si ello no surgiera del Directorio Unico que postula la UBD, que la declaración de dicho sector, dedica un punto expresamente para plantear "su anhelo de que para los comicios de 1962 se procure en el orden nacional soluciones electorales sean acordadas entre todos los sectores del Partido".

Este plantaeamiento de la UBD, ha despertado —según opiniones recogidas— dentro del herrerismo, posiciones similares a las surgidas con respecto a las autoridades comunes.

♦ UNIDAD COLORADA

En filas del Partido Colorado, el tema de "unidad" es el centro de las preocupaciones partidarias.

La unidad, en este sector político, no se encararía desde el punto de vista de autoridades comunes, —ya existentes— sino concretamente de candidadtos comunes para las próximas contiendas electorales de 1962. Las gestiones se vienen cumpliendo desde tiempo atrás y tuvieron el vislumbre de una solución el pasado lunes. Ese día se reunieron el senador Luis Batlle Berres, líder de la lista 15, los diputados Segovia, Elsa Fernández de Borges, Renán Rodríguez y Fabini y el Dr. Amílcar Vasconcellos.

El resultado de la reunión —altamente satisfactorio según voceros quincistas— habría sido la concertación de una entrevista entre Luis Batlle Berres y César Batlle Pacheco. El problema a tratar en esa reunión sería posiblemente, la integración de la lista única del Partido Colorado, de la cual se descuentan ya dos candidatos: el Gral. Oscar Gestido y el senador Luis Batlle. También se trataría la inmediata iniciación de la campaña electoral para los próximos comicios.

Exportación de Carne: Tema en el Senado

El cierre de los mercados extranjeros a nuestros productos ● Amplio debate

Dos debates hubo ayer en el Senado: uno sobre orientaciones políticas de gobierno y nombramiento de ciudadanos adictos o nó al gobierno, para los puestos de trascendencia. El otro debate se originó en un planteamiento del Sr. Bruno (herrerista) sobre cierre de mercados extranjeros.

POLITICA DE PARTIDO

Presidida por el Sr. Raffo Frávega, comenzó la sesión a las 17 y 35.

Comenzó la hora previa con una intervención del Sr. González Conzi, quien se refirió al debate realizado el martes en sesión secreta alrededor del nombramiento para Delegado Permanente de la República ante las Naciones Unidas. Expresó que había votado al Dr. Carlos María Velázquez porque no tenía elementos de juicio para negarle condiciones al candidato y porque, a su juicio, el Partido Nacional tiene pleno derecho a situar a sus hombres en puestos de gobierno. Expresó que cuando él dió en sesión secreta este fundamento de voto un senador dijo: "¡Qué pobre argumento!". Con la finalidad de explicar su posición, el Sr. González Conzi citó extensamente ideas de don José Batlle y Ordóñez sobre política de Partido "que ha sido principio batllista". [illegible]

[illegible] de otros partidos; 2º) No se puede desatender el valimiento de una persona que tiene notoria experiencia, difícil de conquistar; 3º) El interés de un país está por encima del interés de los partidos, por respetables que estos sean".

En estas expresiones se aludía al delegado Sr. Enrique Rodríguez Fabregat, que ahora cesa en su cargo y que fuera nombrado siendo ministro de Relaciones Exteriores el actual senador Rodríguez Larreta, según lo recordó éste en una intervención breve.

El debate culminó con la aprobación de una propuesta del Sr. Ablala (15) por la cual se pasó a la Comisión de Constitución y Legislación el problema del levantamiento del secreto de cuanto se pueda tratar en sesiones secretas.

CIERRE DE MERCADOS

Luego de un breve cuarto intermedio a efectos de que el Senado pasara a integrar la Asamblea General, se reanudó la sesión con una exposición del Sr. Bruno (herr.) sobre la situación que crea a nuestras exportaciones el cierre de los mercados de Italia, Francia y Alemania, en virtud de medidas sanitarias adoptadas por esos países. Expresó que algún mantenimiento de algún mercado (Smithfield, en Inglaterra), hay que atribuirlo al hecho de tener abierto el frigorífico Anglo. Formuló diversas consideraciones que terminaron con un pedido de pase al Poder Ejecutivo de la versión de sus palabras, a efectos de que se tomen medidas tales como el envío de una delegación de expertos y productores, buscando "evitar un desastre". Afirmó asimismo que se podrían buscar nuevos mercados.

Acto seguido se planteó un extenso debate sobre el tema. Intervinieron los Sres. Bove Arteaga (herr.), Brausse (14) y Rodríguez Larreta (UBD). Este último expresó que era necesario darle al asunto su real importancia y que no se debe exagerar.

Por su parte el Sr. Brena (cívico) afirmó que se trataba de un planteamiento "oportuno y atinado". Entendió que el de Bruno es un juicio contra la política que se está siguiendo en la materia ("No tenemos política internacional económica").

[illegible] Comisión de Presupuesto (integrada) bajo la presidencia del Senador Dr. Botticelli y con asistencia de los Senadores Bove Arteaga, Arteaga, Bruno, Fischer, Lepro, Sorhueta, Stewart Vargas, Varela, Abdala, Brausse, Brena, Fraga y Tróccoli. Asistió el Contador General de la Nación, Cdor. Raúl Ibarra San Martín. Continuó considerando el proyecto del Poder Ejecutivo por el que se modifican leyes presupuestales.

COMISIONES CITADAS

Para hoy están citadas las siguientes Comisiones del Senado:

Previsión y Asistencia Sociales. — A la hora 16 y 30, con el fin de considerar el proyecto sustitutivo que reforma el régimen de jubilaciones de los profesionales universitarios y otros asuntos a estudio. — Asuntos Internacionales: A la hora 17, con el fin de considerar la siguiente orden del día: 1º) Solicitudes de venias para designar Embajadores al Dr. José María Penco y Prof. Enrique Rodríguez Fabregat ante los Gobiernos de Bolivia y Austria, respectivamente. 2º) [illegible]

Esther de Cáceres en la A. Nacional de Letras

Mañana, en la sede del Ministerio de Instrucción Pública y Previsión Social, tendrá lugar una solemne sesión de la Academia Nacional de Letras, con motivo de la recepción de la Académica de Número, Dra. Esther de Cáceres.

La ilustre escritora y poetisa, cuyos libros han enriquecido las letras nacionales, recibe de esta forma un nuevo reconocimiento a su extraordinaria labor literaria y una nueva consagración a su talento y sensibilidad de auténtica creadora.

Esther de Cáceres, está al lado de nuestras grandes voces líricas del continente Y lo está a través de una obra personal y plena de originalidad. Su canto renovado y siempre sostenido por el fuego de la fe y la unción de la caridad, la ha [illegible] sus libros, que enciende siempre una superior esperanza.

Será en la sesión de mañana saludada por Juana de Ibarbourou. Y la palabra inspirada de la autora de "loores de Nuestra Señora", sabrá señalar con precisión los valores de la obra lírica de su hermana, tanto en el arte como en la fe religiosa. Y Esther de Cáceres en su disertación "Pasos de la Experiencia Literaria", ha de darnos la clave y el secreto, para comprender mejor el mundo de luz que encierran sus poemarios.

La Academia Nacional de Letras vivirá, pues mañana una de sus grandes jornadas.

En las notas gráficas distintos aspectos del acto realizado ayer en el Paraninfo de la Universidad. El mismo fue organizado por la Asociación Patriótica del Uruguay en homenaje a la Rpca. Argentina, y a Sarmiento en el sesquicentenario de su nacimiento. Participó en el acto el coro de alumnos de la Escuela Sarmiento. Hablaron el Pte. de la Asoc. Patriótica Dr. José F. Añón, el director de la Escuela Prof. Luis Guidotti, el inspector de E. Secundaria Prof. Carlos M. Cresol y el secretario cultural de la Embajada Argentina, Sr. Samuel Eichelbaum.

LOS CATOLICOS ITALIANOS

En la ciudad de Bari se ha reunido, la semana pasada, el Congreso Nacional de la Federación Universitaria Católica de Italia. El jueves 30 Monseñor Pietro Pavan, del Pontificio Ateneo Lateranense, sociólogo conocido por sus libros, y especialmente entre nosotros por su intervención en la última de nuestras semanas sociales, habló sobre el aporte de los católicos al desarrollo social de aquel país, que definió como un hecho verdaderamente histórico.

Es difícil —dijo— no estar de acuerdo con esta afirmación si se recuerda cual era el estado o la real situación de Italia al terminar la guerra. No sólo existía la destrucción causada por el conflicto, sino que lo más grave era entonces la situación del fondo de la economía: detención y distorsión de los procesos productivos, desocupación masiva y sub-ocupación, grave desequilibrio entre norte y sur y en la composición estructural de las fuerzas del trabajo, atraso del sector agrícola.

Ante este estado de cosas, vino a insertarse la acción de los católicos. Esta fue determinante, como lo demuestra el hecho de que la política de reconstrucción y de desarrollo adoptada en Italia tiene caracteres originales y coherentes con relación a las directivas seguidas en otros países. Y ello ocurrió porque los principios que han animado este desarrollo se inspiraron en la tradición de las doctrina social cristiana.

Esta línea directriz, que se encuentra aún en el texto constitucional, ha hecho posibles una serie de realizaciones que vale la pena enumerar y recordar, porque de ellos surge la intensidad y la variedad de los esfuerzos cumplidos: la coexistencia de la iniciativa privada con la presencia de los poderes públicos en el campo económico, mediante el sistema típico de la participación estatal; el aumento relativo del índice de la retribución del factor trabajo comparado con el de la retribución del factor capital; la difusión de la pequeña propiedad; la valorización del artesanado a través del aprendizaje; la reforma agraria; la "Casa del Mediodía"; el desarrollo del sistema de seguros y de la asistencia social; el plan agrícola; el plan escolar; el desarrollo de los servicios públicos esenciales; la apertura hacia los países con economías en etapa de desarrollo; y la acción multiforme incesante dirigida a transformar la comunidad política italiana de sociedad cerrada en sociedad abierta: en una sociedad con un elevado índice de movilidad social.

El mundo económico para los católicos —expresó Mons. Pavan— ha sido creado por el hombre y es esencialmente instrumental, en cuanto al crearse nuevas estructuras se tiene una finalidad que trasciende del campo económico. Esta concepción puede sintetizarse en una frase de Pío XII por la que "el hombre debe ser el fin, el fundamento, el sujeto del mundo económico". Es evidente que esta doctrina está en radical oposición con la marxista por la que el hombre actúa para un fin extraño a su ser y a su personalidad. Y tal oposición es cada vez más neta, en cuanto la primera es una concepción evolucionista mientras que la segunda deriva hacia una absoluta cristalización conceptual.

Luego de referirse más concretamente a la doctrina social de la Iglesia, expresó Mons. Pavan que por ello es necesaria e indispensable la obra de los laicos, que con su original elaboración intelectual y acción política, pueden hallar las soluciones más idóneas.

Se refirió también el conferenciante a que la política social de los católicos italianos puede ser estudiada atentamente por los católicos de Centro y Sud América. Por coincidir con esta sugerencia, hemos recogido, a grandes rasgos, el recuerdo de esta experiencia europea digna de nuestra atención.

Breve sesión realizó ayer la Cámara Baja

El diputado Passadore planteó una presunta cuestión de fueros ● El poblado de Blanquillos declarado Pueblo

Se reunió ayer la Cámara de Representantes bajo la presidencia de Luis Vidal Zaglio aprobando, en sesión extraordinaria un proyecto de ley por el que se eleva a la categoría de Pueblo al núcleo poblado de Blanquillo del departamento de Durazno. También se aprobaron varios artículos del proyecto de ley sobre conservación de la riqueza histórica de la República. Cuando se estaba en la media hora previa de la sesión ordinaria el cuerpo quedó sin número, levantando el presidente la sesión.

LAS SESIONES

A las 16 hs. estaba citado el Cuerpo para considerar un orden del día de cuatro puntos. Con quorum justo, la Cámara de Representantes aprobó el proyecto de ley que eleva a la categoría de Pueblo el poblado de Blanquillos del Departamento de Durazno.

Posteriormente se aprobaron varios arts. del proyecto de ley sobre Conservación de la Riqueza Histórica de la Rca. Intervinieron en la discusión varios diputados proponiendo enmiendas al proyecto. Tomaron parte activa en la discusión, el Diputado E. Erro (H) —quien hizo las veces de miembro informante, pues el Diputado U. Pivel Devoto, encargado de tal tarea está en goce de licencia —los Diputados Pérez del Castillo (U. C.) Hierro Gambardella (15), Ubilla (U. B. D.) Rodríguez Correa (15) Ortiz (U. B. D.) Vila (15).

¿CUESTION DE FUEROS?

[illegible] teriormente que la finca era propiedad de la suc. Juan P. Musto a quien su padre arrendara tal predio. Luego esos terrenos pasaron a posesión del Ministerio de Salud Pública a quien le fueron entregados. Luego hicieron una permuta con otros terrenos lindantes con su bodega, quedando un trozo de terreno de pocas Hás. con un viejo viendo y que Salud Pública en la imposibilidad de trabajarlo le solicitó a la Empresa "Santa Rosa", entrara a su cuidado, pagando simbólicamente una módica suma por concepto de arrendamiento. Manifestó que no sabía si esta cuestión constituía o no una cuestión de fueros, pero sí que él se sentía obligado a dejar aclarada esta situación públicamente. La Cámara por unanimidad entendió que ello no era una cuestión de fueros, fundamentando en este sentido varios legisladores y haciendo uso de la palabra el Diputado de D'Elía [illegible]

Desarrollo y Salud

El Director de la Oficina Sanitaria Panamericana ha dirigido un llamamiento a los gobiernos de las Américas, exhortándolos a mejorar las condiciones de salud como elemento fundamental de sus planes para el desarrollo económico en el hemisferio.

Es dudoso, ha expresado el Director de la O.S.P., que pueda acelerarse el progreso sin que se mejoren y se amplíen los servicios nacionales de salud. La buena salud de los ciudadanos constituye el mayor recurso natural de una nación. La falta de relación entre salud y desarrollo puede hacer fracasar los planes de progreso.

Ausencia lamentable

El Instituto Interamericano de Estadística, dependencia de la Unión Panamericana, [illegible]

La insuficiencia de estadísticas nacionales y la omisión en mejorarlas por medio de [illegible]

CASOS Y COSAS

UN TECNICO EN RADIOACTIVIDAD sostiene que las plantas absorben los venenos de las bombas atómicas (como el Estroncio provocador del cancer), el ganado se alimenta de esas plantas y los niños beben la leche de ese ganado. Tan sombrías perspectivas no permiten cantar, como en la famosa zarzuela española, aquello de que las ciencias progresan que es una barbaridad. Mas bien habría que hablar de la barbarie del progreso...

SE HA VUELTO A PLANTEAR EN EL CONSEJO la cuestión de la reciprocidad diplomática soviética respecto del tratamiento dado por el Uruguay a los representantes de Moscú, estándose a la espera de una información de la Cancillería. Aunque lo que se dará a conocer puede ser casi adivinado desde ya, lo que se revele al respecto no dejará de ser interesante.

UN SENADOR PREGUNTO A LA PRESIDENCIA [illegible]

EL MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES [illegible]

UN CRECIDO GRUPO DE JUBILADOS [illegible]

Homenaje a la memoria del Ing. José Serrato

[illegible]

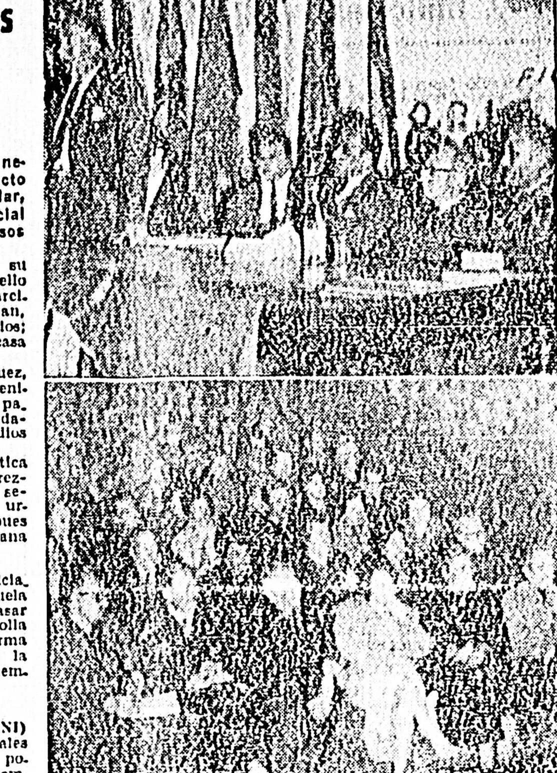
Damnificados del Banco Italiano elevan nota

[illegible]



Ruta 3: Piden atención a las obras

En un tramo al norte de Salto Los festejos del sesquicentenario del Exodo ● Más noticias del Interior



En las notas gráficas, aspecto del acto realizado ayer en la C.S.U., organizado por la Asociación de Funcionarios Públicos

En Tala investigan la muerte de un hombre

Circunstancias confusas rodean el hecho ● Numerosos accidentes de tránsito ● Maniobras con pólizas

ALALC: Primera serie de negociaciones

Estimase para el lunes ● Previo intercambio de listas ya revisadas por los gobiernos ● Mañana 7ª Plenaria?

Sistema de seguridad interamericana

Pídese que Uruguay luche por su puesta en práctica ante actitudes de Fidel Castro

SE REUNE HOY LA J. DEPARTAMENTAL

Formula una aclaración el Consejo N. de Subsistencias

Hemos recibido del Consejo Nacional de Subsistencias la siguiente nota:

"Sr. Director de "EL BIEN PUBLICO". De mi mayor consideración: En reciente publicación se afirma que "la actividad industrial representa un genero de acción no comprendido entre los autorizados por la ley Nº 10.940, de 19 de setiembre de 1947" al Consejo Nacional de Subsistencias y Contralor de Precios y, por considerarlo, se impugna su habilitación legal para licitar la compra de un equipo destinado a la torrefacción de café.

... transformarse en ente industrial. Cae de su peso, que tampoco sería razonable iniciar operaciones de gran volúmen, que obligaran a cuantiosas inversiones de capital para llenar funciones de regulación del mercado que difícilmente tendrán carácter permanente.

Pero, en el caso que se plantea, la inversión de capital es reducida y se justifica ampliamente, pues el Consejo jamás ha conseguido que se le ofrezca en condiciones satisfactorias, la capacidad industrial de torrefacción requerida para elaborar sus existencias, de acuerdo con la amplia acogida que el producto importado por el Consejo ha obtenido entre el público. En consecuencia, tampoco le ha sido posible cumplir satisfactoriamente su misión reguladora de precios, con perjuicio del público.

Esta insalvable dificultad es la que ha determinado la licitación a que se refieren las críticas.

Agradeciendo la atención que quiera prestarle a la presente, lo saluda muy atte. J. Sturzenegger. Secretario Letrado y de Relaciones.

Hoy se reúnen en la Bolsa de Comercio expertos del CICYP

Hoy a las 11 horas tendrá lugar en la sede del Bolsa de Comercio, la reunión preparatoria de ... res que estudian el temario de la reunión ... ional Uruguaya del organismo celebrará ... orriente en la Cámara de Industrias.

... ormes se encuentran a cargo de los Drs ... no Facio, Armando Malet, Daniel Rodrí... , Luis de Posadas Montero, Carlos Frick ... s Sanguinetti, del Sr. Juan M. Bordaberry ... ontadores Enrique Iglesias y José María ...

... los mismos, sobre la IX Reunión Ple... ICYP, la Conferencia Interamericana de ... Industrial y Comercial, resoluciones de la ... traordinaria del CIES en lo que respecta ... ramación para el desarrollo económico y ... ramiento de las condiciones de la agri... anciamiento público, uso de la tierra y ... aria, problema de los mercados y produc... rtación e Integración económica de Amé...

Descenso de cuatro metros registróse en el R. Cuareim

Continuaron bajando ayer las aguas del Río Cuareim. ... su descenso en 3 o 4 metros. No obstante la ... e siendo grave ya que el río continúa des... familias de evacuados prosiguen viviendo en ... caria.

... donde los estragos habrían sido grandes.

Esta mañana persistió el tiempo bueno y seco en esta ciudad, lo que contribuirá a acentuar la bajante de las aguas, en las próximas horas.

CRECE EL MACIEL — TRINIDAD (ANI).— Las últimas lluvias han determinado la crecuente del arroyo Maciel en los límites de Flores con Durazno. Debido a la gran cantidad de agua caída en la zona, se cree que pasarán algunos días antes de que se restablezca el tránsito.

COMUNICADO DE AFE. A continuación transcribimos el siguiente comunicado de la Oficina de Prensa de AFE:

"Continúa afectado el tránsito ferroviario con la ciudad de Rivera, debido a las grandes crecientes de diversos cursos de agua, que inundaron la vía férrea entre estaciones Paso del Cerro y Paso Ataques.

Los servicios se cumplen desde Central "José Artigas", hasta estación Laureles y desde Rivera hasta Paso Ataques como ya se ha informado.

Los demás servicios corren con toda normalidad, habiendo también quedado habilitado para todo tránsito el Puente de madera sobre el Río Queguay".

Advertencia sobre trabajo de menores

El Consejo de Niño por intermedio de su División Adolescencia se encuentra actualmente empeñado en hacer llegar, hasta los empleadores de menores, un "llamado de atención", por la frecuente constatación del incumplimiento por parte de los referidos empleadores, de lo preceptuado en el Código del Niño, en lo referente a la admisión de adolescentes en el trabajo sin la previa autorización, que la citada ley preceptúa, y con la finalidad de promover, en los empleadores, el interés por la higiene ocupacional de los menores contratados.

El Consejo del Niño que es el organismo creado por el legislador para velar por la seguridad, salud y bienestar del menor asalariado recuerda a los que contraten mano de obra juvenil que: Primero. Ningún menor de edad inferior a los 18 años puede ser admitido al trabajo sin la correspondiente autorización, expedida por nuestra Oficina Médica del Trabajo de la calle Convención Nº 1470.

Segundo— Anualmente deben renovarse todas las autorizaciones.

Tercero— Las sanciones que el Código del Niño señala varían entre $ 50 y $ 200, por menor y por infracción.

Está citada para hoy la Asamblea General

En tres convocatorias está citada para hoy la Asamblea General Legislativa, a las 17, 17 y 30 y 18 horas. Deberá considerar la autorización al Consejero Nacional Benito Nardone a salir del territorio de la República, por más de siete días, para trasladarse a los Estados Unidos de Norte América, para asistir a la Asamblea de las Naciones Unidas.

Actividades Docentes

Pagos que se anuncian

CAJA CIVIL

QUINIELA DE AYER

SOCIALES

◊ "PANORAMA DE ORIENTE"

Singular interés ha despertado el acto de beneficencia que tendrá lugar el próximo miércoles 13 del corriente, en los amplios salones del Club Uruguay, a beneficio del Instituto de Cultura Católica y del Secretariado del Libro de la Acción Católica.

El acto consistirá en la exhibición, comentada, de un magnífico film documental en colores sobre la India, Thailandia, Vietnam, Hong Kong y China Popular, que se pasará en público por única vez en esa oportunidad.

Las entradas pueden solicitarse a los teléfonos 41.19.48 50.06.36, y 8.51.60, y se recuerda a las personas que han reservado entradas que deben retirarlas cuanto antes por la gran demanda y su número limitado.

El desarrollo del film es el siguiente:

1ra. Parte: INDIA: Delhi; la ciudad vieja y la ciudad nueva. Agra, sus monumentos; el Taj Mahal. La ciudad perdida de Mandú. El santuario Sravana Belgola. Las cuevas de Ajanta y de Ellora. Bombay. Los templos de Halebid y Belur. Mysore. Fiesta en un pueblo hindú.

Madura; el gran templo. Tiruchirapaly. Los templos de Srirangam y Mahaballipuram. Madrás y los alrededores. Kanchipuram; sus templos. Delhi: la visita de la Reina Isabel y el desfile del 26 de enero. Amber, Jaipur, sus palacios; el mercado Monte Abú. El templo de mármol de Ranapur.

IIª Parte:

Udaipur: el palacio del Maharajá y el lago Pichola. Los templos de Khajurako, Benarés "La ciudad santa; los "ghats", sobre el río Ganges; la cremación de cadáveres.

Thailandia, Bangkok: sus templos y palacios. Los canales. El mercado agrícola flotante. Nakor Patom. Vietnam del Sur. Saigón: el mercado. Excursión a Angkor Vat. Hong Kong. el barrio occidental y el barrio chino; la bahía: Kowloon. El pueblo de pescadores de Aberdeen. China: La ciudad de Pekín. El Palacio Imperial. El parque de Peihao. El templo del Cielo. El Palacio de verano: La ciudad de Sheng. Yan. Las tumbas de Tai Ching. La ciudad de Chang-Chung. Un templo lamaísta: Rusia. Moscú; la Plaza Roja; la Iglesia de San Basilio; el Kremlin.

◊ DIPLOMATICAS

—Nota brillante la motivó la recepción ofrecida ayer por el Ministro de Suiza, señor Jean Merminod y señora Fernande Pallard, en los salones del Jockey, para despedirse con motivo de su próxima partida de nuestro país.

Asistieron un numeroso núcleo de elementos de nuestros círculos diplomáticos, oficiales sociales y de la colectividad suiza, poniéndose en evidencia las múltiples simpatías y prestigios que ha conquistado durante su estada en esta el distinguido matrimonio diplomático que se ausenta.

◊ BODA EN BS. AIRES

—En la ciudad de Buenos Aires, en la residencia de la señora María Elina Harlisos de Vela abuela de la novia se efectuará el 12 del corriente la boda de la señorita Sara Schindler Vela con el señor Eduardo Alberto Zimmermann Esta boda tendrá lugar en la mayor intimidad, debido al luto que guarda la familia del novio.

◊ EL ACTO DE HOY EN LA FUNDACION PROCARDIAS

Esta tarde a las 18 hs. se llevará a cabo en la sede social de la Fundación Procardias, un interesante acto con el siguiente programa: Comentarios sobre un corto viaje al Japón, conferencia a cargo de la señorita María Cammarano ilustrada con proyecciones de un film en colores, cedido gentilmente por la Legación de Japón.

◊ SOCIABILIDAD

En el apartamento de la Srta. Alba Villalba Mestre y organizada por un grupo de amigos les fue ofrecida una cena íntima a la Sra. Beatriz González Iglesias y al Sr. Ciro Verdier Huertas, con motivo de su próximo enlace.

Rodearon a la pareja agasada las Sras. Matilde Mestre de Gil, Estela Jauregui, Nela Calo y Elida Mestre de Villalba; las Srtas. Sonia Gómez Ubal, Martha Laino, Lila Graffigna y Alba Villalba Mestre y los Sres. Aníbal Gaye, Roberto Delfino, Rolando Scosería, Dardo Bilbotto, Abel Piñeyro y Roberto de San Martín.

◊ OFRECEN HOY UN COCKTAIL EL CONS. DE LA EMBAJADA DE ESPAÑA Y SRA.

—Con motivo de su próxima partida, el Consejero Cultural de la Embajada de España Dr. Juan Castrillo y su señora Soledad Ramos, ofrecen hoy en su residencia de Pocitos un cocktail para despedirse de sus amistades. Ello constituirá nota brillante que congregará a numerosos y calificados elementos de nuestros círculos, donde el distinguido matrimonio diplomático que se ausenta ha conquistado múltiples simpatías y prestigios.

◊ "AMIGOS DE FRANCIA"

En la Sala del Palacio Municipal (Ejido 1326) donde se encuentra abierta al público de 18 a 21 hs. Exposición "Pintores y Viajeros Franceses en la Iconografía uruguaya de los Siglos XVIII y XIX", se llevarán a cabo dos interesantes actos de "Amigos de Francia" el primero tendrá lugar esta tarde a las 19 hs. La conferencia del Prof. Jacques Duprey, "La couleur locale rio- platenne avant Figari", según viajeros franceses del S. XIX; el segundo, con la Conferencia de la poetisa uruguaya Dora Isella Rusell, sobre "Colette una experiencia de la vida", seguida de un film relativo a la citada escritora francesa.

◊ BODA EN BUENOS AIRES

—En la ciudad de Buenos Aires, se realizará el 18 del corriente la boda de la señorita Marta Cardini Nuñez Viera con el señor Eduardo Arriagada Moreno, pareja extensamente vinculada a la sociedad de ambas márgenes del plata.

La ceremonia religiosa será bendecida en la Iglesia de San Martín de Tours a las 20 hs. y a presenciarla vienen siendo invitadas las numerosas amistades de los contrayentes, lo que motivará brillante nota nupcial.

◊ CUMPLEAÑOS

—El lunes próximo cumple años la señorita Lilian Garino Isnardi. Con tal motivo ha de verse muy agasajada por sus amistades, lo que motivará en la residencia de sus padres brillante reunión juvenil.

◊ BODAS

—MERCURI-PIERI —

—En la Iglesia de San Juan Bautista, será bendecida hoy la boda de la señorita Gianna Mercuri con el Sr. Gian Carlo Pieri, pareja vinculada a la diplomacia y colectividad italiana.

Actuarán de padrinos en esta ceremonia el Dr. Giuseppe Pieri y señora Mary Rodolfili y el Arq. Nicola Mercuri y señora Agnese de Mercuri.

Celebrando este acontecimiento los padres del novio, el Agregado Comercial de la Embajada de Italia, Dr. Giuseppe Pieri y señora Mary Rodolfili de Pieri, ofrecerán una recepción en los salones del Club Uruguay.

En el acto civil firmarán como testigos por parte de la novia Arq. Walter Pintos Risso, Profesor Francisco Marciano, y por el novio: el Consejero de la Embajada de Italia Dr. Lamberto Forino, Dr. Renato Caniussi y Dr. E. Prato.

◊ CLUB ALBATROS DE SALINAS

La Comisión Directiva del Club Albatros de Salinas y de la Comisión de Fomento de ese balneario, recibirán el sábado a las 20 hs, en la sede de ese Club a autoridades nacionales, municipales y a la prensa, con motivo de explicar sobre las próximas ampliaciones que se realizarán en el club Albatros.

Se invita a los socios a concurrir, realizándose posteriormente una cena, para la cual se pueden reservar los tickets en la Secretaría del Club

◊ HOMENAJE A ESTHER DE CACERES

—Circula en nuestro ambiente la siguiente invitación:

"La "Asociación de Estudiantes y Profesionales Católicas" y el "Instituto de Cultura Católica", se complacen en invitar a Ud. al homenaje que tributarán a Esther de Cáceres, con motivo de su ingreso a la Academia Nacional de Letras. El acto consistirá en una Misa que será celebrada el 11 de setiembre a las 18 y 30 horas, seguida de una recepción.

Montevideo 1961.— Beatriz Bethencourt, Pedro Figari, Presidentes. Arturo E. Mossman S.D.B. Luis Muro O.P. Asesores (Av. Rivera 2340)

◊ BAILE EN EL CLUB ESPAÑOL

El próximo sábado 9 del corriente el Club Español realizará en sus salones de la Avenida 18 de Julio 1332, un gran baile social para sus asociados y familiares e invitados especiales. El mismo dará comienzo a las 23 horas y será animado musicalmente por la orquesta de Jazz Clave azul y la típica de Oscar Desándalo. Esta nueva fiesta de la Institución hispánica que reunirá a destacados elementos de la colectividad española y de nuestros círculos sociales, alcanzará sin lugar a dudas, contornos brillantes.

La reserva de mesas pueden hacerla los señores asociados en la gerencia del Club en horas de oficina.

◊ LA GRAN FIESTA BENEFICA DE HOY

—Coronada por el mayor de los éxitos, ha de verse la gran comida y baile que a beneficio de la Peña del Jazz, tendrá lugar esta noche en el Parador de Solymar. Actuarán en esta fiesta los famosos Estudiantes Holandeses (The Dutch Swing College Band) cuyo director es Peter Schilperoot, así como las prestigiosas orquestas The Chicago Stompers, el Trío Selene y Tito Menéndez y su trío. Dado el extraordinario interés reinante y la enorme demanda de tickets, esta fiesta ha de congregar a numerosa y selecta concurrencia.

Los tickets al precio de $ 50 comida y baile y $ 20 entrada a baile solamente se pueden adquirir en la Peña del Jazz o pedir directamente al Parador Solymar por teléfono 50 25.00.

◊ LA FUNCION BENEFICA DEL MARTES

—A total beneficio de la Asociación de Estudiantes y Profesionales Católicas, tendrá lugar el martes próximo en la sala del Cine Casablanca, una función nocturna donde será exhibido el siguiente programa: 1º) Le balón Rouge; 2º) Risas en el Paraíso.

Dado el interés reinante, esta función ha de congregar a numerosa concurrencia.

Juventus: Prosigue con entusiasmo la Cruzada

Entra en su faz decisiva la Primera Etapa ● Tendrá vital importancia la reunión de mañana viernes

A treinta días de iniciada la gran Cruzada Nacional Pro Nueva Sede de Juventus consideramos conveniente precisar algunos conceptos y esperanzas sobre los motivos que impulsaron a esta prestigiosa entidad a una acción tan excepcional.

La obra en que están empeñados Juventus y el Instituto de Cultura Católica no es una obra más. Es una de las más grandes y de las más importantes que ha emprendido el catolicismo uruguayo y que puede considerarse decisiva para la salud física y moral de la juventud y para la creación de un centro cultural y deportivo que irradie un auténtico cristianismo.

La necesidad de una gran Institución donde la juventud encuentre un ambiente apto con los medios indispensables para su formación íntegra, para su desarrollo físico al mismo tiempo que intelectual y moral, es sentida con inmensa intensidad no solo los padres de familia, sino también la propia juventud.

Es una afirmación que no resiste la más mínima objeción, que el hogar no puede dar al hijo todo cuanto realmente éste necesita. Hay una fuerza educadora, activa y centrífuga, de la juventud hacia la juventud; el mensaje del grupo en el grupo; de la generación en la generación; sin lo cual todo esfuerzo de familia encerrada en sí, es un esfuerzo aturdido.

La juventud siempre busca un centro fuera de su propia casa, además del centro moral de su familia. No es traición a la familia, es continuidad de la persona que ensaya el conocimiento de la ciudad y la conquista de su presencia en la sociedad. Esos centros de atracción están en los corrillos de esquina, en las amistades dispersas que ofrecen proposiciones, informes y cambiantes dentro de los cuales los espíritus nuevos se desorientan en lugar de fijarse, y que coinciden con esa etapa de revelación de la persona y de la sociedad que es, para la conciencia juvenil, el encuentro con los ámbitos del trabajo y del estudio.

Y es aquí que surge el reclamo angustioso de padres de familia, reclamando con ansiedad y responsabilidad un centro que encauce las inquietudes y los anhelos de los niños y jóvenes que se van asomando al mundo de los mayores.

A nadie escapa otra verdad irrebatible. La obra conjugada de Juventus y del Instituto de Cultura Católica en el nuevo edificio de Colonia y Río Negro, vendrá a llenar esa innegable necesidad y a cumplir con gran responsabilidad que se prolongará hacia el futuro inmediato, una tarea específicamente destinada a la orientación integral de esa juventud.

Estos breves conceptos llevan a una conclusión. Para lograr el objetivo propuesto por Juventus y el Instituto de Cultura Católica es necesaria la colaboración masiva y sin retaceos de todo el pueblo y especialmente de la Causa Católica. Más aún; los inversionistas de capitales tienen en esa obra la oportunidad de una muy buena inversión de interés muy alto como sin duda lo es la excelente formación de los forjadores del Uruguay de mañana. Del desarrollo más o menos lógico de su sentido de responsabilidad dependerá el contenido de la respuesta que anhelan no solo los dirigentes de Juventus sino también los propios jóvenes.

Formulamos votos para que estos ligeros esbozos que nos sugiere la campaña de Juventus a los treinta días de iniciada, y a breves días de dar por finalizada su primera etapa básica, intensifiquen en todos el deseo de una entrega y apoyo generosos que hagan posible concretar la anhelada iniciativa de la nueva sede.

MAÑANA: IMPORTANTISIMA REUNION

Mañana viernes 8 de setiembre en el local de Juventus se llevará a cabo una nueva e importante reunión a la que están citados todos los equipos designados. En esa nueva asamblea se uniformarán criterios para seguir con el análisis sereno y responsable de todo lo realizado hasta ahora, y planear y unificar la campaña de la fase final de esta etapa básica.

Se exhorta en consecuencia a todos los integrantes de los equipos a concurrir a esta reunión, que tendrá una importancia vital para la marcha de la campaña.

Para ver y oir

Sodre

CX.6 C.X.A.6. . C.X.A.10

9.10— Obras para arpa de autores varios (Zabaleta).

9.25— Concierto Nº 1 en si bemol-mayor para oboe y orq. de Handel (Goossens- Fil. Londres E. Goossens) Arias de Beethoven Wagner, Halevy y Massenet. (Varnay.Sinf. Es. Austria-Weigert).

10.05— Obras de Falla y Nin (Odnoposoff.Antonietti).

10.25— Octeto en mi-bemol-mayor Op. 20 de Mendelssohn (NBCToscanini) Concierto Nº 1 en sibemol.mayor para piano y orq. Op. 23 de Tschaikowsky (Horowitz.NBC Toscanini) Suite sinf. de la ópera "El gallo de oro" de Rimsky Korsakow (Orq. Radio URSS Golovanov).

12.10— Obras de Villa Lobos Camargo Guarnieri y Mignone (A. Estrella).

12.45— Intermedios de óperas de Puccini.Mascagni y Wolf Ferrari (Orq. Filadelfia Mitropulos).

13.40— Cotillon, ballet sobre música de Chabrier (Fil. Londres.Dorati.).

14.00— Quintetos en fa.mayor y remayor de J.C. Bach (Winschenmann - Grehling - Schmid Bochmann y Lechner)

14.24— Serenata en mibe-mol-mayor Op. 6 de Suk. (Fil. Checa-Talich) Sinfonía Nº 2 en re.mayor Op. 43 de Sibelius (Orq. Estocolmo-Man) Concierto en mi.bemol-mayor "Dumbarton Oaks" de Strawinsky (Orq. Festival "Dumbarton Oaks" autor).

15.47— Recuerdos de la Antigua España y Partita en do mayor de Turina (arrocha).

16.15— Concierto en re-menor para viola de amor, cuerdas y clave de Vivaldi (Sabatini, Orq. Londres-Bernard). Jephté, oratorio, le Carissimi (Penno-Vivanti-Colasanti - Arie.Coro 'Angelicum" Orq. Milán.Gerelli).

17.05— Estudio Nº 11 en sibemol-mayor Op. 8 y Nocturno para la mano izquierda Op. 9 Nº 2 de Skriabin (Weissenberg).

17.15— Concierto de Capricornio de Barber (Baker. Freistadt-Miller Orq. Sinf. Eaidenberg) Rodeo, de Copland (Orq Leving).

17.53— Sonata Nº 20 en mi-be-menor Op. 36 a, de Busoni (Szigeti.Horskowski).

18.30— Sinfonía Nº 4 en si bemol-mayor Op. 60 de Beethoven)Fil. Londres-Karajan) Orfeo, poema sinf. de Liszt (Fil. Londres-Beecham). Concierto para orq. de Bartok (Sinf. Pittsburg-Reiner). 6 melodías de Duparc (Souzay.Bonneau) Tema y variaciones Op. 73 de Faure (Guilbert).

20.40—Sinfonía fúnebre de Locatelli (Sinf. Viena - Swoboda).

21.25— La letivillo y La Juittel de Couperin (Merckel-Nef).

23.00— Divertimento Op. 43 de Prokofieff (Sinf. Viena-Swoboda) Sinfonía Nº 6 Op. 53 de Schostakowitsch (Sinf. Filadelfia-Stokowsky).

C.X.26 - C.X.A.4. - C.X.38 - CARMELO-COLONIA

9.05— a ópera del Mendigo de Gay (Solistas-Coro y Orq. Sargent). Los 3 osos, suite de Coates (Nueva Orq. Sinf. autor).

11.5— Suite de danzas de Kunneke (Fil. Berlin.autor).

12.10— Fragmentos de ballet de Glazunow (Filarmonía-Malko).

12.45— Selección de obras de autores varios (Orq. A. Kostelanetz).

17.45— Cuarteto de Dianda (Cuart. "Rollieri").

18.15— Selección de obras de Suppe, Glinka y Berlioz (Or. NBC.Toscanini)).

20.30— Leyenda del río de otoño, de Gould(Orq. Filadelfia-Ormandy). Scherzo, de la sinfonía Op. 20 de Creston (Orq. Stokowski).

21.10— Fausto, ópera en cinco actos de Gounod (Gedda.Christoff-V. de los Angeles Jeannet-Angelici-Michel Coro y Orq. Cluytens).

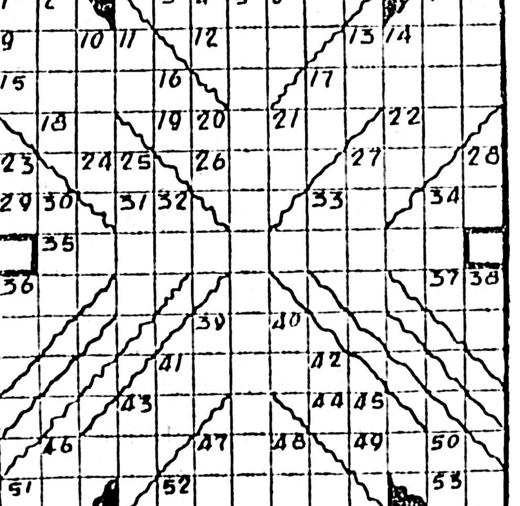
TV

PROGRAMACION PARA HOY POR CANALES 4 Y 10

CANAL 4 16.30, Señal de ajuste; 17.00, Noticiero TV; 17.30, Teleteatro para el hogar, dirigido por Rico Hernández; 18.00, Avance musicando, 1er. Club Discómano televisado del Uruguay; 18.30, Teleteatro para el te, con figuras rioplatenses; 19.00, Noticiero TV; 19.15, Tardes amables, con clases de ballet para niños; 19.38, Los de al lado; 20.00, La puerta de oro de la moda, gran desfile de modas; 20.30, Cheyenne, film en serie protagonizado por Clint Walker; 21.30, Teletribuna, reportajes periodísticos a cargo de F Lahite; 22.00, La ciudad desnuda, protagonizada por John Mc Intyre y J. Franc; 22.30, Noticiero TV; 23.00, Médico (serial filmada); 24.00, Telesíntesis.

CANAL 10 15.19, Señal de ajuste y programación del día; 15.44, Campeón (programa filmado); 16.18, Telenovela; 16.49, Desesperación (telenovela); 17.22, Dibujos animados; 17.42, La Revista Infantil; 18.06, La dueña de casa en la cocina; 18.22, Chez Elles; 18.42, Set de las Estrellas; 19.00, Noticiero; 19.26, Policía Montada (programa filmado); 19.58, La nota de hoy; 20.00, Antes de cenar; 20.30, Disneylanda (programa filmado); 21.30, La pregunta de los $ 20.000; 22.00, Cita con la muerte (programa filmado); 22.30, Noticiero; 23.00, Un paso más allá (programa filmado); 23.30, La sombra del destino (programa filmado); 24.00, Noticiero.

PALABRAS CRUZADAS



Solución del número anterior

HORIZONTALES —

1 Punto cardinal.
3 Pollo castrado.
7 Forma del pron. de tercera persona, singular.
9 Barbarismo por izan.
12 Duodécima parte del año.
13 Ovalado.
15 Apócope de poliomielitis.
17 Venere, respete.
18 Tengo conocimiento de una cosa.
19 Pujanzas, empujes, ánimos.
22 Infusión de origen oriental.
24 Contrac. de prep. y artículo
26 E larga del alfabeto griego.
27 Nota de la escala musical.
29 Interjección.
31 Diptongo.
33 Nombre de una consonante.
34 C. de Caldea, de donde salieron los hebreros con Abrahan al frente.
35 Remitirían la deuda o injuria.
36 Interjección.
37 Prep. inseparable que sirve para significar dentro.
39 Adjetivo posesivo.
41 Quereis.
43 Existe.
44 Prefijo privativo que indica supresión o negación.
46 Número divisible por dos.
47 Tiempo que tarda el Sol en dar una vuelta alrededor de la Tierra.
49 Organo de la visión.
51 Afirmación.
52 Nativo de Arabia.
53 Prep. insep. sub.

VERTICALES —

1 Sigla de una sociedad panamericana de prensa.
2 Pronombre demostrativo, pl.
4 Antemeridiano.
5 Cárcel, penal.
6 Pronombre personal.
7 Da latidos el corazón.
8 Nombre de una consonante.
10 Mezcla varios metales, fundiéndolos.
11 Conjunción que denota negación.
13 Lengua provenzal.
14 Bardo, poeta.
16 Río de Rusia: Obl.
17 Punto en el lado.
20 Segunda nota de la escala musical.
21 Dos vocales fuertes.
23 Creencia, confianza, certificación.
25 Unidad de moneda de Italia.
27 Expresar alegría, festejar un cuento.
28 Trasladarse.
30 (Al) loc. adv. Chil. A cuestas
32 Prep. lat. que significa: a, junto, hacia, etc.
32 Doctor, abrev.
34 Confunde en uno.
36 Nombre de una consonante.
38 Punto cardinal.
40 Diptongo.
41 Punto en el dado.
42 Séptima nota de la escala musical.
43 Terminación de verbo.
45 Negación.
46 Signo que representa la relación aproximativa entre la circunferencia y el diámetro del círculo (3.1416).
47 Doctor, abrev.
48 Prefijo que denota separación.
50 Organización Sindical, sigl.

(La solución mañana)

FUMAC: Se inician el lunes los ejercicios espirituales

¿Cuál es el fin de nuestra vida? ¿Para que nacimos? ¿Que quiere de nosotros el Creador? ¿Cual es nuestro destino? Sobre estas cosas es necesario reflexionar alguna vez. Procurar dedicar unos días ese análisis sirve para reconfortar los espíritus y ver la realidad de nuestras vidas. Como ocurre todos los años la Federación Uruguaya de Mujeres de Acción Católica, invita a todas las mujeres para participar de los ejercicios espirituales que darán comienzo el próximo lunes 11 y se extenderán hasta el jueves 14. Los Ejercicios se realizarán en la Iglesia de la Inmaculada Concepción (Vascos) y serán predicados por el R. P. Juan Carlos Pangrazi S. J. Las Pláticas se harán en los siguientes horarios: 9 y 45, 10 y 45, 15 y 15 y 45 horas.

Rectificando la información dada en nuestra edición, debemos señalar que los ejercicios son del 11 al 14 del corriente mes.

Señalan la enseñanza de la Encíclica Mater et Magistra

OTAWA, Canadá, setiembre (NC). — Sólo los principios cristianos pueden restaurar el orden en la sociedad, declara el Comité de Acción Social de la Conferencia Nacional de Obispos Canadienses.

"Es responsabilidad de todos... darse cuenta de las luminosas enseñanzas de Juan XXIII en su encíclica "Mater et Magistra", dice la declaración del Día del Trabajo, 4 de setiembre.

Esas enseñanzas, agrega, abarcan todos los problemas modernos:

Hay en ellas piedad para el obrero aún en los países prósperos.

Se atiende a la situación del campesino y del labrador.

La encíclica defiende el derecho del trabajador del campo y de la ciudad a participar con justicia en la vida económica y social de su respectiva nación.

Las enseñanzas facilitan la solución al problema de un mundo en crecimiento que no tiene suficiente para vivir: no en la fácil salida de contrariar el orden de Dios y atentar contra la vida humana, sino en el esfuerzo de la ciencia y del hombre en explotar más y mejor a la naturaleza. En esto hay horizontes sin fin.

Señala la necesidad de establecer una política económica y social bien planeada, que requiere cierta intervención del Estado, pero sin perder la libertad. La Iglesia rechaza a la vez el absolutismo estatal y el individualismo anárquico.

UN ORDEN SOCIAL — Detroit setiembre (NC). — La encíclica "Mater et Magistra" puede servir de guía para la implantación en Latinoamérica de un nuevo orden social.

El Padre José Gremillion, director económico - social del Servicio Católico de Auxilio NCWC, dijo a la Conferencia Nacional de Acción Social Católica, recién celebrada en la Universidad de Detroit, que la llamada "clase dirigente", debe acercarse a la idea de que no puede mantener en Latinoamérica su antigua posición de privilegios.

"Los impuestos deben pesar principalmente sobre los más pudientes, el beneficio del capital debe reducirse casi en un 40 por ciento y la usura tiene que ser eliminada", añadió el sacerdote norteamericano, quien ha realizado un viaje de dos meses por América Latina. Asistió además a la conferencia económica y social de Punta del Este en Uruguay.

"Latinoamérica camina sin duda hacia un nuevo orden social", prosiguió el Padre Gremillion. "Necesita escuelas para el gran número de niños que ahora carecen de educación; casas para los millones de familias que no tienen vivienda adecuada; y numerosos hospitales para garantizar la asistencia sanitaria".

El Padre Gremillion se refirió a la encíclica "Mater et Magistra", de Su Santidad el Papa Juan XXIII, y dijo que expone profunda y ampliamente las enseñanzas que deben servir de base para un nuevo orden social en el mundo.

"La aplicación de esas enseñanzas pide claramente el aumento de la ayuda de los católicos", afirmó el directivo del Servicio Católico de Auxilio Dijo también que los católicos alemanes se han anticipado al llamado del Papa al contribuir con 30 millones de dólares, durante los últimos tres años para la asistencia técnica y económica, gran parte de ella de carácter social, a países pobres.

Afirmación católica en los EE. UU. por la Justicia Racial

DETROIT, setiembre (NC). — La Conferencia Católica Pro Justicia Racial pidió al Presidente John F. Kennedy que dicte una orden ejecutiva, prohibiendo la discriminación en los grupos de viviendas construidos con ayuda económica o garantía hipotecaria del Estado. Otra resolución de la CCJR requiere el indulto de los llamados "peregrinos de la libertad", detenidos en Jackson, Misisipí.

El Obispo de Oklahoma City- Tulsa, Mons. Víctor J. Reed, al celebrar una misa para los delegados a la convención, dijo que el cristiano solo puede adoptar una actitud de "condenación" respecto a la injusticia racial.

"La política de silencio resulta indefendible cuando se trata del interés nacional y del interés de la Iglesia", añadió Mons. Reed.

En Oklahoma City un sacerdote de esa diócesis, el Padre Robert G. Mc Dole, sufrió dos arrestos por haber participado en demostraciones de resistencia pasiva contra la segregación racial en establecimientos públicos, principalmente restaurantes y cafeterías.

Una resolución de la CCJR pide precisamente que se incremente la participación de sacerdotes y seglares católicos en esas demostraciones pacíficas contra la segregación.

El grupo católico pidió también que la central sindical norteamericana AFL- CIO anule la segregación en los sindicatos que todavía la practiquen, y acabe asimismo con cualquier tipo de discriminación racial en los planes de aprendizaje laboral controlados por la organización sindical.

La CCJR recordó por otra parte el deber que incumbe a las entidades católicas —hospitales, organismos de beneficencia, escuelas y universidades— de mantener una política totalmente indiscriminatoria en la admisión y promoción de personal, e insistir en ese sentido al contratar proyectos de edificación.

OKLAHOMA CITY, SET.— (NC). —Cuatro mil personas —maestros y estudiantes, clérigos y seglares— participaron en la vigésimo segunda semana Litúrgica de América del Norte, recién celebrada en el Auditorio Municipal de aquí.

Su Santidad el Papa Juan XXIII subrayó en una carta autógrafa la misión diaria de la liturgia como "anunciadora de la buena nueva de salvación", y dijo que el tema de la asamblea —"Biblia Vida y Culto" —recordaba oportunamente la estrecha relación entre las Escrituras y la Liturgia.

Participaron delegados de casi todos los estados norteamericanos y del Canadá, e invitados de otros seis países. Asistieron también, como observadores, representantes ortodoxos, protestantes y de otras confesiones religiosas.

Patrocinó la asamblea el obispo de Oklahoma City-Tulsa, Mons. Victor Reed, quien en la misa de clausura manifestó su completa satisfacción por la labor realizada y dijo que la convención prometía abundantes bendiciones para la Iglesia en Oklahoma.

Los asambleístas adoptaron una resolución que puede parecer ajena o incidental, dado el carácter de la convención, pero que tiene profundo significado y fue sinceramente expresada; la de condenar la discriminación racial que todavía existe en algunos restaurantes de Oklahoma City.

Durante la asamblea se celebraron cuatro misas de comunidad, una cada mañana, como preparación para las tareas del día. Un coro nacional, dirigido por Theodore Marier, guió y alentó la participación de los fieles en el Santo Sacrificio.

Una novedad en una Semana Litúrgica, fue la solemne función bíblica en la que se leyeron tres párrafos de las Sagradas Escrituras, seguidas por la correspondiente explicación a cargo del sacerdote celebrante, y por el canto del pueblo con palabras de los salmos.

Después de la función bíblica los numerosos matrimonios que asistían a la asamblea renovaron sus promesas matrimoniales.

El Padre José Nolan, párroco de la iglesia de San Patricio, de Galena Kansas, expuso gráficamente el significado del Bautismo y de la Confirmación con lo que se apreció de nuevo la relación entre el culto, basado en fuentes bíblicas, y la vida cotidiana de los bautizados y confirmados como sacerdotes, profetas, reyes y mártires".

En las ponencias se expuso el deseo casi general de que el Episcopado, al reunirse en Roma para el venidero concilio ecuménico, desarrolle y extienda la restauración litúrgica ya en marcha.

Urgentemente nos tienden la mano

Un caso verdaderamente angustioso ha sido puesto en nuestras manos; y damos cuenta de él a los lectores: se trata de un hombre casado, 24 años de edad, con un bebé de 10 meses, quien se halla enteramente imposibilitado —al menos por ahora—, de emprender ningún trabajo. Se ha atrasado en el alquiler a causa del accidente donde perdiera dos vértebras. Pende sobre él un desalojo. No tiene ninguna fuente de recursos.

Quienes han tomado a su cargo este caso desesperante —el Servicio Social de Maroñas—, nos solicitan un terrenito donde poder edificar una casita para este joven esposo, o la suma de $ 10.000 para costearlo. Especiales circunstancias exigen que el terreno no pueda estar ubicado muy lejos de la Capital, ya que el enfermo debe ser atendido a diario en el Sanatorio del Banco de Seguros.

Un pequeño terreno alcanza para una casilla donde este Hermano en Cristo logre rehacer su vida. "Lo que hiciéreis por uno de éstos a MI me lo hacéis...".

Las casas son construidas por un equipo aproximado de 20 jóvenes de ambos sexos, estudiantes de arquitectura, que se han ofrecido voluntariamente para llevar a cabo estos trabajos.

Saldo anterior	$	2.025.—
Juan Carlos y Adela	"	50.—
Jesús, María y José	"	5.—
Robertito	"	6.—
Por las Almas del Purgatorio	"	20.—
N. N.	"	20.—
Por una conversión	"	20.—
J. G.	"	100.—
E. I.	"	25.—
A la memoria de S. C.	"	25.—
	$	2.296.—

Scouts: Bendicen la Capilla del C. Escuela

Con motivo de la Bendición de la Capilla del Campo Escuela el próximo domingo 10 del corriente, se ha programado una salida general para darle al acto la magnificencia que él se merece. Han sido invitadas autoridades nacionales, Eclesiásticas Nacionales y extranjeras, y de la Junta local de Pando, contando también con la asistencia de la Asociación de Guías Católicas del Uruguay, que han querido testimoniar con su presencia, su hermandad en Cristo, en tan importante etapa para los Scouts católicos del Uruguay. La ceremonia propia de la Bendición, comenzará a las 15 horas, desarrollándose previamente diversos actos tanto por parte de los Scouts como de las Guías, como ser: promesas de aspirantes; pasajes de Lobatos a las Brigadas, etc. La invitación se hace extensiva a los familiares de los integrantes de ambas Asociaciones, como así también, a los amigos de estos movimientos, que no conociendo aún el Campo Escuela, deseen conocerlo en esta señalada oportunidad, para finalizar ese día tan trascendente se realizará el clásico "fogón", con sus cantos y representaciones característicos.

Ejercitaciones para jóvenes en el Colegio del Sacre Coeur

Del domingo 17 a las 8 horas al miércoles 20 a las 20 horas, habrá un curso de Ejercitaciones para Jóvenes mayores de 16 años en el Sacre Coeur de la Avda. 8 de Octubre.

Los ejercitantes saldrán todos los días a las 20 horas. En el Colegio será servido el almuerzo y el té, y deberán regresar a las 8 de la mañana.

Los que deseen asistir deberán inscribirse en el Secretariado del Movimiento por un Mundo Mejor (Yaguarón 2056, teléf.: 20-13-60) Allí se informarán sobre las condiciones para asistir a los Ejercicios y deberán dar el nombre de un sacerdote o persona conocida del secretariado que salga garante del ejercitante.

Los que quieran asistir de fuera de la ciudad y no tengan hospedaje, deberán gestionarlo en el Secretariado.

ENCUENTRO DE EJERCITANTES EN PAYSANDU

La juventud que ha hecho Ejercitaciones en la ciudad de Paysandú, bajo la dirección del Padre Criseldo Martínez SDB, ha invitado a los jóvenes que las han hecho en el país a un encuentro a escala nacional, para los días 21 y 22 de octubre.

Los que asistan a dicho encuentro solo tendrán que pagar el viaje, que tendrá un buen descuento, pues los gastos de hospedaje y alimentación corren por cuenta de los invitantes, gracias a la colaboración de los colegios de religiosas y de religiosos y de familias de dicha ciudad.

Quienes tengan interés en asistir deben concurrir al encuentro mensual de jóvenes ejercitantes, que se tendrá el próximo domingo 17, a las 8 a. m., en el Sacre Coeur de 8 de Octubre. Allí se harán las inscripciones y se concretarán todos los detalles.

Los jóvenes de otras partes del país que quieran asistir deben dirigirse cuanto antes al Secretariado, Yaguarón 2056.

Agenda Católica

Hoy jueves

PARROQUIA DE MALVIN. — Prosigue la Semana Vocacional en la Parroquia Nuestra Señora de Lourdes, Michigán 1645. El Secretariado de Información Católica da a conocer el programa completo de estas Jornadas e invita a todos los fieles, especialmente los que pertenecen a esta Parroquia, a participar en ellas.

Todos los días, a las 19 y 30, Misa Vespertina con predicación vocacional.

Jueves, a las 21: Cine Forum, para mayores solamente. Film: "Mi secreto me condena". Organiza Serra Club de Montevideo.

Viernes: Compromiso general de rezar y trabajar por las vocaciones. Lectura de conclusiones y clausura de la Semana.

F.U.M.A.C. — Encuentro sobre el tema "Doctrina Social de la Iglesia". El Consejo Arquidiocesano invita a las Comisiones Directivas de los Centros Parroquiales y a las socias que se interesen, al "Encuentro" que tendrá lugar hoy a la hora 15 y 15 en la sede de la A. C., Sarandí 382. Dirigirá el mismo la Sra. Josefina Rendo de Pandolfo y podrán intervenir las socias en el debate.

PEQUEÑO CLERO. — El Consejo Arq. de la F. U. M. A. C., y la Delegación Arq. del Pequeño Clero, invitan a las Delegadas parroquiales para la reunión reglamentaria que tendrá lugar el próximo jueves 7 de setiembre, a las 15 y 15 hs., en la sede de la A. C., Sarandí, 382.

El R. P. Asesor proseguirá con el cursillo sobre Liturgia.

El próximo miércoles Su Eminencia el Sr. Cardenal dedicará la clase de catecismo por radio, a los niños del Pequeño Clero. Con tal motivo, se exhorta a las Delegadas Parroquiales lo comuniquen a sus monaguillos, para que ninguno deje de escucharlo.

PRE CANA. — En la Parroquia de Punta Carreta hoy y mañana, a las 19 y 30, se realizará reuniones de la Pre-Caná para parejas de novios.

Mañana viernes

HOMENAJE AL PBRO. ORLANDO ROMERO. — La Junta Parroquial del Cordón ha programado para el próximo viernes 8, un acto de homenaje y despedida al Padre Romero, con motivo de su viaje a Italia, para usufructuar una beca concedida para estudiar en Roma, por un año: Sociología y Catequesis.

Todas las Instituciones y Congregaciones se reunirán en la Misa de las 19 y 30, que oficiará el querido sacerdote, a la que acto seguido, se le tributará un homenaje de despedida, el que tendrá lugar en la casa parroquial.

HIJAS DE MARIA DE LA INMACULADA CONCEPCION. — El Consejo de las Hijas de María de la Inmaculada Concepción (Martín García 1325) invita a sus congregantes a la misa y reunión mensual del 8 del corriente mes a las 16 30 horas La Sta. Misa será ofrecida por las Sras. Ma. Elena Uriarte de Montero, C. Triay de Cánepa, Srta.Celeste Lacalle y el Sr. Rafael Ruano; también por la Srta. Teresa Taranco que contrae enlace.

HNAS. FRANCISCANAS DE LA NATIVIDAD. — En la sede de la Asociación de Enfermeras Católicas (8 de Octubre, 2747 esq. Estero Bellaco), festejarán a su celestial Patrona el día 8 de setiembre con los siguientes cultos:

A las 8 horas: Misa con Sermón por el Rvdo. P. Eusebio Gutiérrez O.P.M., durante la cual las Hnas., renovarán sus votos.

Previo a este acto se bendecirá una nueva imagen de la Santísima Virgen Niña. Por ello, quedan invitadas todas las personas simpatizantes con la obra, y con las religiosas que regentean la casa.

COLEGIO NTRA. SRA. DE LA MISERICORDIA. — En los días 7, 8 y 12 de octubre de las 14 a las 21 horas, se realizará la grandiosa Feria de la Alegría en los hermosos Jardines del Colegio y Liceo Nuestra Señora de la Misericordia (Pocitos). Diversos juegos y entretenimientos contribuirán a que los concurrentes pasen horas de solaz y amable compañía. Santiago Vázquez 1069. Tel. 41.21.46.

M. F. C. CURSOS PARA NOVIOS. — Mañana proseguirá el curso de preparación para el matrimonio que está realizando el Movimiento Familiar Cristiano en Rivera 2257 esq. Acevedo Díaz, a las 19 y 30.

CAPILLA DE LA CARIDAD. — Día de la Natividad de la Santísima Virgen, en la Misa vespertina, Comunión General debiendo participar todos los congregantes.

Días próximos

CANA - M.F.C. — Nuevo París: 11, 12 y 13 de setiembre, hora 19 y 20. — Tierra Santa: 18, 19 y 20 de setiembre, hora 20 y 30. — María Auxiliadora: 18, 19 y 20 de setiembre, hora 21 y 30. — San Carlos Borromeo: 25, 26 y 27 de setiembre, hora 21.

T.O.P. — El sábado 9 a las 19 y 30 horas tendrá lugar la Misa de Comunión de los Hnos. Terciarios en la iglesia de los P.P. Capuchinos, previa reunión de la Hermandad en el salón de actos, Canelones 1660.



Casals dirigiendo un ensayo

Casals en sus 85 años

PRADES (Setiembre (ANSA))— Pablo Casals ya no reside más en Prades. Como todos saben vive en Puerto Rico paraíso antillano, de naturaleza tropical y clima moderado debido a la presencia del mar. Pero todos los años el famoso músico— que es posiblemente el más grande violoncelista viviente. vuelve a la localidad francesa que durante tantos años acogió su voluntario exilio de la España falangista: vuelve allí para el famoso Festival Musical de Prades que es creación suya y para volver a ver un lugar que ama entrañablemente.

Este año Prades lo acogió con solemnidad especial porque Pablo Casals cumplirá sus 85 años de edad. Para festejarlo organizaron un concierto que reunió a grandes solistas como Manuhin y Oistrakh además del mismo Casals.

Unza entrevista concedida por Casals en estos días a un periodista francés ha demostrado que el Maestro es joven y enérgico en sus declaraciones y que ha llegado a edad avanzada plenamente satisfecho del pasado y lleno de confianza para el porvenir. La presencia a su lado de su joven esposa —que tiene 60 años menos que él— parece atestiguarlo.

Al periodista que le preguntaba por las causas de su juventud y energía, Casals dijo: "Es un privilegio que me acordó laProvidencias seguramente pero se debe también a la bondad infinita de los que me rodean y, en buena parte a la contemplación de la naturaleza, la vida espiritual entre cosas bellas". El tono de Casals es sencillo y no hay retórica en estas palabras. Ama la música y a la música se ha dedicado siempre por entero, esta es una de las razones de su dicha espiritual, de su equilibrio interior. Ama a Bach por encima de todos y, entre los modernos, a Schonberg. Le encanta Debussy aunque encuentra que "siendo un músico muy refinado no tenía sin embargo grandes cosas para decir".

En el presente Festival de Prades Casals actuará en la velada de cierre tocando "El cant des ocells". El canto de los pájaros— melodía nostálgica catalana que ama en modo especial porque le recuerda la Patria abandonada hace tantos años.

Fue excelente la actuación de María Vischnia en el recital ofrecido en el Solis

[illegible] ... largo de la obra. [illegible] arco tan suelto y su [illegible] una afinación muy [illegible] permiten un admirabl[e] [illegible] violinístico que re[illegible] y embellece el sonido [illegible] limitado de es[illegible]

... una constante superación y una afirmación de musicalidad. que hacen de María Vischnia. no solo la virtuosa que todos conocíamos, sino una artista cabal.

Fue acompañada con ma[illegible]



Premios en Venecia

VENECIA (ANSA). — La película "El Puesto" de Ermanno Olmi, recibió el premio que asigna anualmente el Sindicato Nacional Periodistas Cinematográficos Italianos, para la ... [illegible] ... mativa.

A la misma película se le asignó también ... del "Office Catholique International ..." [illegible] ... te film, ... una representación ... nudo dema[illegible] ... pesimista de[illegible] ... ce intérpre[illegible] ... de una co[illegible] ... realizada co[illegible] ... cipación y ... verdad.

El premio ... Internaciona[l] ... Jurídicos d[illegible]

[illegible]



Joachim Teege, que forma parte del gran elenco del Teatro de Cámara de Alemania, que iniciará el 21 del corriente una temporada de abono en el teatro Solís.

Actividades MUSICALES

—Mañana v[illegible] la Música ofre[illegible] una audición ... da con fragme[illegible] kyria" de Wa[gner] ... Faigstad.

—Mañana a[illegible] ofrecerá en el ... rio "La Bohe[me]" ... dirigida por ... Ermino Martin[illegible]

—La Asociac[ión] ... tes de Música ... habitual labor ... táneamente en ... el Centro de A[illegible] ... diario El País ... nuación de e[illegible] ... elegido para el ... al pianista A[illegible] ... actuará desde ... martes 12 del ... soprano Marita ... hará desde el ... y Letras de [illegible] ... 14, ambos a la[s] [illegible]

—La Asociac[ión] ... tes de Música ... hasta el 20 de ... abierto el per[illegible] ... ción para el ... lizará en cola[boración] ... Centro Cultura[l] ... Sodre. Dichas [illegible]

[illegible]

Biografías de Clark Gable

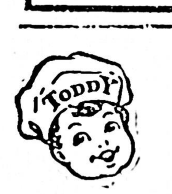
HOLLYWOOD, (Ansa). — [illegible]

Panorama Teatral

[illegible]

Programas Culturales

[illegible]





Teatros, Conciertos y Variedades

[illegible]

SALAS DE ESTRENO

Sala	Película	Horario	Comentario	Calif.
AMBASSADOR - 88211 Julio H. y Obes 1325	Los caballeros Teutonicos	13, 15 55, 18.50 y 21.45.	Narración espectacular de la novela de Sienkievicks.	2C
ARIEL - 85544 18 de Julio 1215	Hasta pronto Francisca	13 30 15.45 18, 20.15 y 22 30	Larga y accidentada aventura que remata en un final feliz. En colores.	—
CALIFORNIA - 94242 Colonia 1329	Espartaco	17.30 y 21.30	Superespectaculo, con grandes interpretes y clarísima visión	2B
CENSA - 404740 18 de Julio 1710	Prestame tu marido	13.5, 15.55, 18.10, 20.25 y 22.40	Versión de la obra teatral "La calesita del matrimonio".	—
CENTRAL - 95384 Rondeau 1383	Un tipo de sangre	13, 14.30, 16.5, 17.35, 19.15, 21, 22.40.	La comicidad directa y efectiva de Luis Sandrini.	1B
COVENTRY - 91300 Yi 1317	Favela	13.30, 15.20, 17.10, 19, 20.50 y 22.40	Sucia película argentina dirigida por Armando Bo.	4
18 DE JULIO - 80497 18 de Julio 1286	Diez pasos inmortales	13, 15.10, 17.20, 19.45 y 22.10	Estampa novelesca de la vida del Presidente Roosevelt.	—
EL POLVORIN - 97667 18 de Julio 1035	El lazarillo de Tormes	13.55, 16 18.10, 20.20 y 22.30	Capítulos de la famosa novela picaresca llevada al cine con relativa felicidad.	2A
ELISEO - 95000 18 de Julio 930	Ella y sus millones	13, 14.35, 16.10, 17.40, 19.20, 21 y 22.40	Comedia insulsa para lucimiento de Sofía Loren y descrédito de Asquith.	2C
IGUAZU - 4107 18 de Julio 1263	Siete hombres y un destino	14.30, 17.5, 19.40 y p2.15	Violencias en el oeste, otra vez con Yul Bryner	1B
METRO - 87654 San José 1211	Cimarrón	13, 15.50, 18.40, 21.30	Relato épico-tradicional de la legendaria conquista de la ruta de Oklahoma.	2A
PLAZA - 96385 Pza. Cagancha 1123	Exodo	14, 17.25 y 21.15	Espectacular superproducción filmada en Israel y otros lugares.	2B
RADIO CITY - 88188 Ibicuy 1263	Exodo	13.45, 17.20 y 21	Espectacular superproducción filmada en Israel y otros lugares.	—
TROCADERO - 90300 18 de Julio 1301	Amantes de una noche	13, 15, 17, 19, 21 y 22.50	Relato de gratuito y morboso erotismo, por envejecidos artesanos del cine.	3

Continuados

ALBENIZ. A las 12.30, 17.40, 22.50: Destinos cruzados (2B). A las 14.20, 19.30: Sangre sobre la tierra (2B); A las 15 y 45, 20.55 Furia maldita (2A). — AMERICAN. A las 13 y 45, 19.5: Siempre te amaré (2B). A las 15.30, 20.50 Terror es alta mar (2A); A las 16 y 55, 22.15: Cuando hierve la sangre (2C). —ASTRAL. A las 13, 18.50: Mi secreto me condena (2A); A las 14.30, 20.20: Ricardo Corazón de León (Cpe) (2B). A las 16 y 15, 22: Sayonara (2B. — ATENEO. A las 14.40, 19.40: 40 grados de amor (2B); A las 16.10, 21.10: Norman recluta (1B); A las 17.45, 22.45: Honorables delincuentes (2C). —

AVENIDA. A las 17.35, 22.25: Zarzuela 1900 (2B); A las 19 y 25, La venenosa (2B); A las 21: El ciclón (1B). — BAHIA. A las 14.30: Cortas. A las 15, 18, 21: Tarzán el magnífico (2A; A las 16.30, 19.30, 22 y 30 Trama siniestra (2C). — BROADWAY. A las 18, 22.40: El ciclón (1B); A las 19.30: Tin Tan y las modelos (2C). A las 20.50: Zarzuela 1900 (2B). — CAPITOL. A las 14, 18.10, 22.20: Veraneo de amor (3); A las 16.20, 20.30: Pasión prohibida (2C). —CERVANTES. A las 16.20, 20.30: Porque son jóvenes (2B); A las 14, 18.15, 22.25: La verdad (4). — COLONIAL. A las 13.30, 17, 20.35: Blitzkrieg (1B); A las 15.10, 18.45, 22.20: Las picaras doncellas (2C. —CONTINENTAL. A las 13.5 18.15 21.30: Pluma al viento (2B). A las 13.20, 16.25, 19.40, 22 y 55: María de la O (2C). — CORDON. A las 14.15, 16.45, 19.25, 22: Cortas. A las 14.35, 17.15 19.50 22.30: La revista de Chaplin (1B). —COSMOPOLIS. A las 15 19.35: Ratas del hampa (2C); A las 16.40, 21.10: La selva del terror (2A) A las 18.5, 22.40: Los sanguinarios también pagan (2B. — EDISON. A las 13.15, 17.25, 21.40: Los asesinos de la montaña (2A): A las 14.35, 19: El látigo dejó su marca (2A). A las 16, 20.20: El último matón (1B; A las 21: Sangre en la carretera (2A). GLUCKSMANN PALACE. A las 13 y 20, 17, 20.45 Los héroes nunca se rinden (2B); A las 14.50, 18 y 35: 22.20: El gran circo (1A). —GRAND PALACE. A las 12 y 30: 16.20, 20.30 Scampolo (2B A las 14.15, 18.10, 22.20 Mi Buenos Aires querido (2B). — GRAND SPLENDID. A las 13 y 30, 15, 16.30, 18, 19.30 21.10: 22.50: El secuestrador (No apta 18 años). — INDEPENDENCIA. A las 13, 16.50, 20.45: Sombras de tormenta (3. A las 15.5, 19, 22.30: Málaga — INTERMEZZO. A las 13.15 17, 20.45: La vida de Carlos Gardel (2C); A las 15,5, 18 y 50, 22.35: Dios se lo pague; (2B). — LARRASAGA. A las 16.30, 21.15: Canasta de cuentos mexicanos (2A; A las 18 y 10, 22.45: Los depravados (2B) A las 19.40: La flecha rota (1B). — LIBERTY. A las 16.10 20.25: Te veré en mis sueños (2A; A las 14, 18.15, 22.30: Primer desengaño (2B). — LUXOR. A las 13 14.45, 16.35, 18.35, 20.35, 22.35: La larga noche del 43 (3). — ASTRAL. A las 15.10, 19.45: El séptimo pecado. A las 16.50, 21.25: Satán al volante (2A; A las 18.10, 22.45: Su sombra siniestra (2B). —METROPOL. A las 13.55, 18.5, 22.35: El discípulo del diablo (2B; A las 15.20, 19.50: Ardor en la selva (2B; A las 16.40, 21.10: La frontera de dos razas (2A).— MIAMI. A las 14, 17 y 30, 21: El cofre del pirata (2A; A las 15.40, 19.10, 22 y 40: El lechero (2B). — MOGADOR. A las 14.35, 18, 21 y 20: Llamarada de pasión (2C; A las 12.50, 16.10, 19.30, 22 y 50: Una parisién (4). (No apta para 18 años. — MONUMENTAL. A las 14.30 17.50, 21.15: Detectives y espectros. A las 15, 18.20, 21.40: Pepe (2B). — NOVELTY THEATRE a las 13 y 30 Cortas. A las 14, 19.10: Secuestro de mujeres (2B); A las 11.40, 20.50 Sueños de odio (1B; A las 17.21, 22.40: El castillo del miedo (2B. — OCEAN. A las 14.5, 19.40 Hombre atrapado (2B); A las 16 y 35, 21.20: El discípulo del diablo (2B; A las 13.15, 18: 22.45: Veracruz (2B. —PARIS. A las 13.20, 17, 20.40, Fui una callejera (2C); A las 15.10, 18.50 22.30 Un hecho violento (2C). — PRINCESS THEATRE. A las 13.45 19.5: Almas en subasta (3). A las 15 y 40, 21: Todos somos culpables (2B); A las 17.10, 22.30: Amantes impetuosos (2C). — RADAR. A 12.30, 16.30, 20.30: Prisionera de la selva (2C; A las 13.50, 17.50, 21.50: El vaquero inconquistable (2A); A las 15.10 19.10: 23: La furia salvaje de Tarzán (1B). — RENACIMIENTO. A las 12.15, 16 y 25, 19.35, 22.45 Los amantes de Villa Borghese (2C; A las 12.50, 18, 21.10: Fan Fan la Tulipe (2C). — REX. A las 13.30, 14.55, 16.30, 16.5, 19 y 40 21.15: 22.50: Un hombre marcado. —TEATRO ARTIGAS. A las 13 15.55, 18.45, 21.35: Patrulla de audaces (1B) A las 14.15, 17.10, 20 22.50: Fuego en el bosque (1B). — TRAFALGAR. A las 13.30 18 y 10, 22.55: Juego de amor (2B) A las 15.5, 19.45: III Festival de Dibs. Warner (1B); A las 15.45, 20.30: Río Bravo (2B. — URUGUAYO. A las 13.30: Cortos. A las 14.10, 19.20: Regreso de Drácula (2A) ;A las 15.35, 20.45: El mejor gatillo (1B); A las 16.50, 22.5: Elmer Gantry (4). — VICTORIA. A las 14, 19.30: Pasaporte a China (2A; A las 16.20, 20.50: Ese soy yo (1B); A las 17.45, 22.15: La coquetona de Hawia (2B). — VICTORY. A las 13.5, 15.50, 18.35, 21.20: El caimán africano A las 14.30., 17.15 20, 22.45: Poseída por la muerte. — YORK. A las 13 16, 19 y 20, 22.40: Apache (1B; A las 14.30, 17.30, 21.10: Los artífices del miedo (2B). —

En los Cines de Barrios

ZONA CORDON. —OPERA. Mat. 1ª Consejo de conejos. 2ª Años peligrosos (2C); 3ª Muralla de sangre (1B); 4ª Málaga (2B; 5ª Sombras de tormenta (3. Noche: Hora 20 y 45: Consejo de conejos, 2ª Malaga (2B); 3ª Sombras de tormenta (3). —

ZONA SUR. —ATENAS. Hora 21: El zorro de París; (2C; 2ª Urgente doctor (2B). — CAPRI. Hora 21: Balas de contrabando (2A); 2ª Asesino de mujeres (2B). — ARTIGAS. Mat. 1ª Regreso del infierno (2B; 2ª Todo menos la verdad (2B). 3ª Masacre en el Alamo (1A); 4ª Encaje de medianoche (2B. Noche: 1ª Todo menos la verdad (2B; 2ª Masacre en el Alamo (1A); 3ª Encaje de medianoche (2B).

ZONA POCITOS. — CASABLANCA. Mat. (No apta 18 años. 1ª Angelo el poderoso 2ª Sin cadenas (1B); 3ª La ciénaga blanca (2B); 4ª Verano de amor (3); Pasión prohi[bida] ... [illegible] rebelde 3ª Un rayo de luz (1A). bida (2C. Noche: Hora 20 y 30: Verano de amor (3); 2ª Pasión prohibida (2C) (Rencor hacia el pasado .— BIARRITZ. Mat. 1ª Flebus 2ª Novios último modelo (2B; 3ª Río salvaje (2B) 4ª El milagro de las colinas (2A); 5ª Furia de Alaska (2B. Noche: 1ª Hora 20 y 45: Flebus 2ª El milagro de las colinas (2A 3ª Furia de Alaska (2B). — POCITOS. Hora 20 y 50: Tres asesinos en fuga (2B); 2ª Vecinos y amantes (2C).

ZONA RIVERA. —ARIZONA Mat. 1ª El gran desfile; 2ª El signo del zorro (1B); 3ª Un día en la penitenciaria; (2B); 4ª El cofre del pirata (2A); 5ª El lechero (2B). — Noche: Hora 20: Un día en la penitenciaria (2B; 2ª El lechero (2B); 3ª El cofre del pirata (2A). — SAVOY PALACE. Mat. 1ª Carlitos en el Banco 2ª Toto y Marcelino; 3ª Las joyas de Carlitos (2A 4ª El resto es silencio (2B); 5ª Il mattatore (2A). — Noche: Hora 20: Las joyas de Carlitos (2A; 2ª El resto es silencio (2B); 3ª Il mattatore (2C). —RIVERA. Mat. 1ª Escaada (2B; 2ª Los motoristas 1B; 3ª El infierno de Stalingrado (2A); 4ª El puente (2C). Noche Hora 20: Los motoristas (1B; 2ª El infierno de Stalingrado (2A; 3ª El puente (2C). —

ZONA AV. ITALIA — PREMIER Mat. 1ª Pulgarcito (1B). 2ª Dormitorio para señoritas (2C). 3ª El último rebelde 4ª Un rayo de luz (1A). Noche: 1ª 20 y 40 hs Emel. y El último ... MAJESTIC 1ª 20 y 45 hs Estrellas del equilibrio 2ª La familia dedos largos (2B). 3ª La fortaleza escondida (2A).—

ZONA AGUADA— ASTOR. Mat. 1ª En defensa impropia 2ª Pasaporte al infierno (2A); 3ª El vivo del escuadrón (2A). 4ª Tres lanceros de Bengala 5ª La Bahía de los ensueños (2C). Noche: 1ª 20 y 45 horas. Lanceros de Bengala (1A); 2ª La Bahía de los ensueños (2C). MONTEVIDEO 1ª 20 y 30hs Deseo y destrucción (2C). 2ª Sansón y Dalila (2C).—

ZONA LA COMERCIAL — CENTENARIO 1ª El ratón 2ª Tamango , el esclavo rebelde (2C). 3ª Sin talento pra matar (2A).—

ZONAS BR. ARTIGAS Y GARIBALDI— ROI Mat. 1ª Emel 2ª El batallón negro (2B). 3ª La mujer del día (2B). 4ª Noches blancas de San Peterburgo (2A). 5ª Romeo, Julieta y las tinieblas(2B). Noche: 1ª 21 hs Emel 2ª Noches blancas de San Peterburgo (2A); 3ª Romeo, Julieta y las tinieblas (2B).

ZONA GRAL. FLORES — FLORES PALACE. 1ª 20 y 45: El esqueleto de la Sra. Morales (2C). 2ª Dibs. y Tú y la mentira (3).—

ZONA MAROÑAS— JOCKEY CLUB 1ª Los tres Villalobos 2ª Echame a mi la culpa (2C). 3ª 800 leguas por el Amazonas (2A).— PIEDRAS BLANCAS 1ª Colt 45 (1B); 2ª Infierno verde (2A).—

ZONAS CAPURRO Y PASO DEL MOLINO— CAPURRO PALACE 1ª 20 y 40 hs Ruta de forajidos 2ª Sirenas y ti[illegible] ... burones (2B). — SPLENDID THEATRE. Mat. 1ª Experimento espacial 2ª La mujer del otro 3ª Mamita casamentera (1A). 4ª Los malditos de Quantez (2B). 5ª Problemas de alcoba (2B). Noche: 1ª 20 y 50 hs Experimento espacial 2ª Los malditos de Quantez (2B). 3ª Problemas de alcoba (2B). — ALCAZAR Mat. 1ª Cita en Londres (1B). 2ª Los buenos mueren jóvenes (2C). 3ª Idolos del tango (2A). 4ª Allas, Gardelito (4). Noche: 1ª 20 y 45 hs Idolos del tango (2A). 2ª Allas, Gardelito (4).

ZONA BELVEDERE — COPACABANA Mat. 1ªCaballero Dropy 2ª La casa de los siete halcones (2A). 3ª Hércules (2A 4ª Lili (2A); 5ª Atlántida el continente perdido (2A). Noche: 1ª 20 hs. Extraña obsesión (2B). 2ª Lili (2A). 3ª Atlántida, el continente perdido (2A).— BELVEDERE PALACE 1ªFronteras bravías 2ª Cuarteto pra piano 3ª Desde la terraza (3).— MIRAMAR 1ª La hora del amor (2A): 2ª Gaucho (2C); 3ª Loco lido (2B).—

ZONA NORTE— HOLLYWOOD 1ª 21 hs 800 leguas por el Amazonas (2A). 2ª La cigueña dijo sí (2A). MILLAN PALACE 1ª Feliz aniversario (2C); 2ª La que no quería morir (2C).

ZONAS COLON Y PEÑAROL LEZICA 1ª 21 hs Oro y sangre (2B). 2ª El oro de Pancho Villa (2A).— PEÑAROL 1ª 21 hs Scarface (2C). 2ª El octavo día de la semana (3.— DORE 1ª El espectro del mar Chino (1B). 2ª El mastín asesino (2C). 3ª Asesino por contrato (2B).—

ZONAS CARRASCO, MALVIN Y PUNTA GORDA— GRAN CINE CARRASCO 1ª La verdad siempre duele (2B).2ª Media che pasional (2C).— MALVIN 1ª Idolo de oro (1B). 2ª El crimen camina por la noche (2A). —MARACAÑA. 1ª 20 y 50 hs Antro de pecadoras (2C). 2ª Fuga en cadenas (2B).— PUNTA GORDA 1ªEl cochero (2B). 2ª La noche brava (3).—

ZONA CERRO— CERRENSE 1ª 20 y 40 hs Señor Dropy 2ª El último viaje (1B). 3ª Una Venus en Visón (3). —

ZONAS DEL INTERIOR — FRAGATA. P. del Este. 1ª Tres amores en París 2ª La flecha y la cruz (2A).— CANTEGRIL P. D del Este 1ª La bestia en acecho (3). 2ª Amores de verano (3).— OCEAN P. del Este. 1ª En el viejo Buenos Aires (2A); 2ª La cumparsita (2A). — ASTRO. Pando. 1ª Noc[he] de ultratumba (1B). 2ª Yo pecador (1A) —ARTIGAS. Pando Cont. a las 19.15, 22.20: El revés de la trama (2C). A las 21: El gorila negro (1B).— LUX La Paz. 1ª Tragedia en la noche 2ª El hijo del proscripto (2A).— 18 DE JULIO S. Lucía 1ª La batalla del Río de la Plata (1A) 2ª Enigma de mujer (2C).— FESTIVAL Hall Piriápolis. El hijo que nunca volvió (2A). 2ª El príncipe y la corista (2B).— ARGENTINO Piriápolis 1ª La fuerza del deseo (4). 2ª Dicen que soy mujeriego (2C).— TROCADERO Dolores 1ª Ayer fue primavera 2ª El diablo andaba en los choclos (1B). 3ª Los dos rivales (2B).— MODERNO L. Piedras. 1ª Festival de Laurel y Hardy (1B); 2ª Domando al bebe (2A).— AVENIDA L. Piedras. 1ª Heridas de violencia 2ª Rocco y sus hermanos (3). STONE CITY L. Piedras 1ª Yo el aventurero 2ª Venta de Vargas (2B). PROGRESO Progreso 1ª Arriba el telón (2B). 2ª Novia para dos (1B).— POLITEAMA. Canelones. 1ª Los 10 mandamientos (1B).— EMPIRE THEATRE. V. del Sauce. 1ª El hombre indestructible (2B). 2ª Tumulto en Tokio (1B).— PAN DE AZUCAR P. de Azúcar 1ª Dos tipos de cuidado (2C). 2ª Tu hijo debe nacer (2A).— SOCA P. Soca 1ª Los cautivos (1B). 2ª Que seas feliz (2B).— SAN CARLOS S. Carlos 1ª Magoo sale de caza 2ª La garra gigante (2A). 3ª La mujer del río (2C); — ARTIGAS Lazcano 1ª La novia modelo (2A). 2ª Nunca me abandones (2A).— DORE Mins 1ª Droppy millonario 2ª BEN HUR (1B Rec). ARTIGAS Paso de los Toros 1ª Vampiros nocturnos 2ª Adonde vas Alfonso XII? (2A).—





35a. Exposición de Seleccionados

Se inagura el 16 en Paysandú • Programa • Jurados y ventas

Activamente la Asociación Rural del Uruguay última los detalles relacionados con la organización de la 35ª Exposición Nacional de Reproductores Seleccionados, que con la colaboración de la Sociedad Rural Exposición - Feria de Paysandú, se realizará en Paysandú, el 16 de setiembre próximo.

En la última sesión de Directiva, la Asociación Rural del Uruguay, a proposición del Director de Exposiciones, Sr. J. V. Zerbino Cavajani, resolvió establecer el programa general del torneo y por considerar de interés para los expositores y público en general, damos a continuación el programa adaptado:

Admisión de Reproductores: Los animales anotados a premio, así como los anotados a Feria, deberán ingresar al local del torneo, antes de las 18 horas del miércoles 13 de setiembre de 1961.

Jurado de Admisión: El Jurado de admisión iniciará su labor el miércoles 13 de setiembre a las 14 horas, para finalizar el jueves 14 a las 18 horas.

Jurados de Calificación: Trabajarán en el orden siguiente:

Viernes 15 de Setiembre

Raza Merino, a las 9 horas.
Raza Corriedale, a las 9 horas
Raza Shorthorn, a las 9 horas.
Raza Hampshire Down, a las 11 horas.
Raza Aberdeen Angus, a las 10 horas.
Raza Ideal, a las 15 horas.
Raza Hereford (Puros por cruza) y Polled Hereford, a las 15 horas.
Raza Normando, a las 17 horas.
Raza Holando, a las 17 y 30 horas.
Raza Criolla y Shetland Pony, a las 17 y 30 horas.
Raza Duroc Jersey, a las 18 horas.

Sábado 16 de setiembre

Raza Hereford (pedigree), a las 8 horas.
Raza Merino Australiano, a las 9 horas.
Raza Romney Marsh, a las 9 horas
Raza Merilin, a las 8 y 30 horas.

Inauguración Oficial: El acto inaugural tendrá lugar el sábado 16 de setiembre, a las 16 y 30 horas.

Ventas: Darán comienzo el domingo 17 a las 15 y 30 horas con vacunos. Se venderán en primer término el Copa de Honor, lote campeón y reservado de cada raza y luego se continuará por orden de catálogo, raza, categoría y premios. Los animales no premiados pasarán a feria. El lunes 18 de setiembre se continuará con vacunos y en otra pista se venderán los lanares en el siguiente orden: 1º Corriedale; 2º Romney Marsh; 3º Merino Australiano; 4º Ideal; 5º Merilín; 6º Merino; y 7º Hampshire Down.

En informaciones posteriores daremos a conocer mayores detalles relacionados con este certámen, así como también los nombres de los jurados designados para actuar en el referido torneo.

OPERACIONES EN LA TABLADA

Las actividades de ayer, en el Mercado de Haciendas, tuvieron como base una oferta de poca entidad; habiéndose vendido para los diferentes destinos 780 reses bovinas, discriminadas de la siguiente manera: 420 novillos, 257 vacas, 92 terneros, 3 bueyes y 8 toros. Los negocios se desarrollaron con plaza movida y precios que se estiman aceptables, tanto para los ganados de buena preparación y gordura, como para los entreverados y flacos. Pero el mayor interés de los compradores radicó en los novillos de buena preparación aptos para abasto y chilled. Intervinieron en las operaciones del día los frigoríficos Nacional, del Cerro S. A., Ottonello Hnos., Cattivelli Hnos., las sociedades de abasto Unionista, Unión Permisarios S. A., Unión Permisarios Carnicerías Abasto Montevideo S. A., las fábricas de Ernesto Ottonello, Cristiani Hnos. y los compradores del Interior. Arribaron a Tablada 15 vagones sencillos con 318 reses y por arreo y camiones 462 vacunos. Para hoy hay anunciados 48 vagones sencillos. Las cotizaciones mínimas y máximas, que se registraron por clase y tipo de ganado, fueron las siguientes: novillos especiales y de alto rendimiento a 1.910 y 1.940 mls., buenos gordos a 1.900 mls., gordos generales a 1.800 y 1.850 mls., empulpados a 1.700 mls., flacos entre 1.300 y 1.500 mls., vacas especiales a 1.700 mls., buenas gordas a 1.600 mls., empulpadas a 1.470 mls., carnudas a 1.350 mls., carne blanca a 1.200 y 1.250 mls., flacas a 1.050 y 1.100 mls., terneros de industria bien empulpados a 1.500 y 1.520 mls., carnudos a 1.300 mls., flacos a 1.000 mls. y flacos chicos a 800 mls., bueyes gordos a 1.400 mls., carnudos a 1.300 y flacos a 1.200 mls., toros desde 1.300 a 1.400 mls.

Frigorífico Nacional. —Novillos 213 desde 1.500 a 1.940 mls. Vacas 132 entre 1.250 a 1.700 mls. Toros 2 a 1.350 mls.

Establecimientos Frigoríficos del Cerro S. A. — Novillos 5 a 1.300 y 1.450 mls. Vacas 115 entre 1.050 y 1.200 mls. Terneros 8 a 800 y 1.000 mls. Bueyes 2 a 1.200 y 1.300 mls. Toros 1 a 1.300 mls.

Cooperativa Unionista de Abasto. —Novillos 102 entre 1.[8]00 y 1.910 mls

Unión Permisarios S. A. — Novillos 71 a 1.900 mls

Unión Perm. Carnicerías A. Montevideo S. A. —Novillos 18 a 1.700 y 1.900 ms.

Frig. Ottonello Hnos. —Vacas 1 a 1.350 mls. Terneros 29 a 1.500 mls.

Frig. Cattivelli Hnos. —Novillos 1 a 1.300 mls. Vacas 8 a 1.470 mls. Terneros 10 a 1.520 mls. Bueyes 1 a 1.400 mls.

Fca. E. Ottonello. —Terneros 21 a 1.000 y 1.300 mls. Toros 1 a 1.400 mls.

Fábricas Cristiani Hnos. —Terneros 14 a 1.500 mls. Toros 4 a 1.350 mls.

Interior. — Novillos 10 a 1.800 y 1.920 mls. Vacas 1 a 1.000 mls. Terneros 9 a 1.200 mls.

ENTRADA DE VACUNOS

Frig. Nacional ... .347

[illegible]

... neros prom. 193 k. a 1.500 mls. Ottonello Hnos.

De Maldonado. — De Eriberto Enrique: 1 novillo con 400 k. a 1.300 mls. 22 vacas prom. 294 k. a 1.050 mls. del Cerro.

De Río Negro — De Estancia "El Ombú" S. A.: 44 novillos prom. 356 k. a 1.920 mls. Nac.

De Artigas. —De Nilo M. Arbiza: 20 vacas prom. 259 k. a 1.050 mls. del Cerro.

De Florida. —De Hugo Nuñez Ibarra: 8 vacas prom. 363 k. a 1.470 mls. La Unidad.

De Rufino Perdigón: 4 toros prom. 574 k. a 1.350 mls. 14 terneros prom. 219 k. a 1.500 mls. Cristiani Hnos

De Carlos Hugo Souller: 16 novillos prom. 441 . a 1.910 mls. C.U.D.A.

De Antonio Fontes: 22 novillos prom 419 k. a 1.900 mls. Nac.

De Unión Permisarios S. A. 71 novillos prom. 423 k. a 1.900 mls. U.P.SA

De Lavalleja — De Manuel Aldabalde: 42 novillos pr. 477 k. a 1.860 mls. C.U.D.A. 21 novillos prom 472 k a 1.800 mls Nacional

De Julio Salaberry: 42 novillos prom 452 k. a 1.940 mls. Nac.

[illegible]

... 150 k. a 1.300 mls. 2 íd. prom. 75 k a 1.000 mls E Ottonello

De Julián P. Rivera: 1 toro con 590 k. a 1.300 mls. 9 vacas prom. 338 k. a 1.050 mls. Cerro S A.

[illegible]

... 245 k. a 1.050 mls. 7 terneros prom. 67 k. a 800 mls. del Cerro.

De Colonia. — De Pelegrino Ramos: 1 vaca con 430 k. a 1.000 mls. 9 terneros prom. 167 k. a 1.200 mls. Interior. 1 vaca con 1.350 mls 29 ter[illegible]

De San José — De Juan R. Fajardo: 8 novillos prom. 446 k. a 1.920 mls. 2 íd. prom. 400 k. a 1800 mls Interior.

De Walter Perrone: 8 vacas prom 363 k. a 1.050 mls. del Cerro. 1 toro con 630 k. a 1.400 mls. 19 terneros prom [illegible]

El F. Nacional compra lanares

El Frigorífico Nacional abrió precios para lanares pagando por corderos 1.750 milésimos y por capones 1.100. Los lanares tienen que ser gordos, buenos para abasto y solicitarse fecha de entrada con anticipación.

Productos Agropecuarios

LANAS — Vellón Cruza (10 kilos) — Zafra 1960-1961

Finas supras	Nominal
Finas super. a sup.	"
Finas superiores	"
Finas buenas	"
Finas corrientes	"
Finas baj. y defec.	"
Negra	"
Cordero Cruza	
Fina y mediana	46.— 47.—
Gruesa	Nominal
Corta	Nominal
Casemilla	35.— 36.—

[illegible]

Maldecechos	"
Inservibles	"
Potrillos sanos c/o	"
CERDA.—	
Vaca	115.- 120.-
Potro sproo colas	115.- 120.-
TRIGO. - 100 kgms.—	
Base 78	77.—

Fideo superior	75.— 80.—
MAIZ.—	
Pino	66.— 67.—
Común superior	61.— 65.—
Común bueno	62.— 63.—
Común amarillo	59.— 61.—
Común húmedo	Nominal
AVENA.—	
Superior	47.— 48.—
Buena	44.— 45.—
Regular	Nominal
CEBADA.—	
Superior forrajera	65.— 66.—
Buena	63.— 64.—

[illegible]

COTIZACION DE NUESTRA MONEDA

PRECIOS OFICIALES DE CIERRE

CAMBIO LIBRE — OPERACIONES A LA VISTA

DENOMINACIONES	BILLETES Martes Compra	Venta	BILLETES Miércoles Compra	Venta
1 LIBRA PAPEL	30.55	31.20	30.95	31.65
100 PESOS ARGENTINOS	13.20	13.30	13.05	13.55
100 DOLARES	1.030.—	1.100.—	1.095.—	1.105.—
100 FRANCOS SUIZOS	251.50	259.50	251.50	259.50
1.000 CRUCEIROS	39.—	41.—	40.—	42.50
1.000 FRANCOS FRANCESES	22.25	22.75	22.25	22.75
100 FRANCOS BELGAS	21.20	22.20	21.20	22.20
100 FLORINES	307.—	315.—	304.—	312.—
1.000 LIRAS	17.45	17.95	17.75	18.25
100 PESOS CHILENOS	1.02	1.09	1.01	1.08
100 MARCOS ALEMANES	271.—	279.—	273.—	281.—
100 PESETAS	18.05	18.55	18.05	18.55
100 ESCUDOS PORTUGUESES	39.—	40.50	38.30	39.80
100 SOLES PERUANOS	25.—	28.60	25.—	28.60
100 GUARANIES	8.03	8.65	8.35	8.95

MONEDAS DE ORO

Denominación	Importe		Gramo fino	PIEZA $	PIEZA Dóls.	GRAMO $	GRAMO Dóls.	ONZA $	ONZA Dóls
Aguila	Dls.	10.—	15.04665	258.—	23.35	17.15	1.55	533.43	48.21
Soberana	Lbs	1.—	7.3223	100.50	9.10	13.73	1.24	427.05	38.57
Mexicana	$M	20.—	37.50	530.—	47.96	14.13	1.28	439.49	39.81
Chilena	$Ch	50.—	18.30573	243.—	21.99	13.27	1.20	412.74	37.32
Holandesa	DM.	100.—	7.16841	143.—	12.94	19.95	1.81	620.51	56.30
Alemana	Fr.	20.—	5.80644	93.—	8.42	16.02	1.45	498.28	45.10
Napoleón	Gul	10.—	6.048	93.—	8.42	13.92	1.39	432.96	43.23

MERCADO FINANCIERO

AVALUACIONES

Países	Monedas Transferibles	Cobertura	Compra
ALEMANIA FEDERAL	100 DM.	$ 274.—	$ 274.137
BELGICA	100 Fcs. Belgas	" 21.95	" 21.960
DINAMARCA	100 Coronas Danesas	" 10.59	" 10.595
EE. UU.	1 Dolls. U.S.A.	" 158.60	" 158.679
FRANCIA	1 Franco Conv.	" 10.97	" 10.976
HOLANDA	100 Florines H.	" 322.75	" 222.861
SUECIA	100 Cor. Suecas	" 303.90	" 304.051
INGLATERRA	1 Libra	" 30.66	" 30.675
ITALIA	1000 Liras	" 17.58	" 17.588
SUIZA	100 Fcs Suizos	" 211.80	" 211.905
		" 253.80	" 253.926

Avaluación del dólar vendedor en el Mercado Financiero: Venta: $ 11.00

... [illegible] ... ña, el movimiento en este mercado parece haber disminuido, y según se estima en sectores bien informados, es debido a la reciente modificación introducida a las detracciones. En uno de estos últimos negocios se pagó hasta pesos 88.50, por un lote de un productor del departamento de Salto.

Con lana de cordero y barriga, se continúa dentro de una comercialización lenta y a precios corrientes, en lo que se relaciona con la plaza local.

PIELES LANARES— Con estas pieles las operaciones se desarrollan. en forma más escalmada que en semanas atrás

CUEROS VACUNOS Y DE POTROS SECOS— Luego de permanecer durante varias semanas, en carácter de nominal, los valores de estos cueros, se establecieron en el presente período una escala de valores,debido a una animación en los negocios de esta plaza.

CUEROS VACUNOS SALADOS— En este renglón, no se registran variantes.

CERDA— Con mercado corriente se llevan a cabo las operaciones con este producto.

AGRICULTURA

TRIGO— Con demanda que demuestra buen interés se realizan los negocios en esta plaza.

MAIZ— Las entradas más abundantes han determinado que los precios de este cereal se mantengan en los niveles conocidos.

AVENA— Con lotes de calidad superior se logra una comercialización corriente.

CEBADA— En esta plaza tampoco se han registrado variantes. Los precios permanecen en los límites conocidos.

LINO— Sin existencias.

GIRASOL— No hubo modificaciones en el valor de este oleaginoso.

NEGOCIOS DE AYER

Primera Rueda

DEUDAS NACIONALES
Unificada 5 % 1960
Serie B cupón noviembre
3.100 para hoy ..... 83.—
2:000.000 para hoy .... 82.—
4.700 para hoy ..... 83.—
Serie C cupón diciembre
11.600 para hoy ..... 78.—
Interna 1937 Serie A
11.300 para hoy ..... 78.—
DEUDAS MUNICIPALES
Exprop. C. de Montev. 1937
10.000 para hoy ..... 74.—
TITULOS HIPOTECARIOS
Serie A cupón octubre
73.700 para hoy 80.40
Serie B cupón noviembre
23.700 para hoy 79.90
Serie C cupón diciembre
170.625 para hoy 79.60
SOCIEDADES ANONIMAS
ACCIONES
Banco Popular
50 para hoy .... 105.—
Cinoca Serie D
200 para hoy .... 97.—
Cristalerías del Uruguay
26 para hoy .... 147.—
Fca. U. de Neumáticos
100 para hoy .... 130.—
Campomar y Soulas (500 c/u.)
64 para hoy .... 120.—
Fca. N. de Cerveza
60 para hoy .... 70.—
OBLIGACIONES
Conaprole 1936
6.000 para hoy .... 75.—

Segunda Rueda

DEUDAS NACIONALES
Unificada 5 % 1960
Serie A cupón octubre
17.000 para hoy 75.60
Serie B cupón noviembre
21.600 para hoy 83.20
Serie C cupón diciembre
20.000 para hoy 77.80
DEUDAS MUNICIPALES
Cupón octubre
Pavimentación 1937
20.000 para hoy 78.60
Saneamiento 1937
20.000 para hoy 78.80
Serv. de Transp. C. de Montev.
50.000 para hoy ..... 78.—
Palacio Municipal
4.500 para hoy 73.80
Rambla Portuaria
5.000 para hoy 75.60
Int. de Conv. C. de Mont. 1937
Serie E
5.000 para hoy 75.50
TITULOS HIPOTECARIOS
Serie A cupón octubre
600.000 para hoy 80.40
Serie B cupón noviembre
228.750 para hoy 79.90
Serie C cupón diciembre
643.700 para hoy 79.50
SOCIEDADES ANONIMAS
ACCIONES
Fca. N. de Cerveza
10 para hoy ..... 70.—
110 para hoy ..... 69.—
Cinoca Serie D
30 para hoy ..... 97.—
Cristalerías del Uruguay
20 para hoy .... 146.—
10 para hoy .... 145.—
Compañía Salus:
200 para hoy 142.50
Montevideo Refrescos (Pref.)
70 para hoy .... 59.—
Pamer
20 para hoy .... 66.—
Rausa
50 para hoy .... 60.—
Fca. U. de Alpargatas (Ord.)
10 para hoy ..... 145.—
Fca. U. de Alpargatas (Pref.)
35 para hoy .... 60.—
I.P.U.S.A.
20 para hoy .... 91.—
OBLIGACIONES
Fca. U. de Neumáticos
8 % Serie F.G.H
12.300 para hoy .... 67.—
Jockey Club 5.50 %
2.000 para hoy .... 59.—
Funsa, 8 % Serie E
15.500 para hoy .... 78.—
Compañía Salus 8 %
4.000 para hoy .... 98.—

ASI VA LA BOLSA DE MONTEVIDEO

AYER: Plaza firme para Deudas Municipales, floja Sociedades Anónimas y sostenida para los demás valores

ACCIONES	OPERACIONES Máxima	Mínima	Cierre	Fecha	Monto Operado	Monto Acumulado
Banco Comercial	210.—	186.—	199.—	1/9		792.700
Campomar y Soulas	133.—	81.—	120.—	6/9	32.000	459.000
Cía. G. de Fósforos	135.—	80.—	80.—	29/8		13.000
S. A. Cristalerías U.	190.—	150.—	150.—	6/9	5.600	484.200
Fca. Nal. de Papel	129.—	114.—	113.—	1/9		573.000
Fca. Alpargatas	223.50	141.—	145.—	6/9	1.000	2:734.300
Fca. U. Neumáticos	175.50	130.50	130.—	6/9	11.000	2:096.700
Fca. Nal. de Cerveza	96.—	70.50	69.—	6/9	18.000	3:103.700
Frigorífico Modelo	181.—	162.—	161.—	5/9		1:856.100

[illegible]

DEUDAS INTERNAS 5%

D. Unificada 1960 serie A	75.70	75.90	s/c.	75.60
D. Unificada 1960 Serie B	83.—	s/v.	83.—	s/v.
D. Unificada 1960 serie C	77.90	78.—	77.80	78.—
D. Int. Conversión 1937	—	—	s/o.	78.—

TITULOS HIPOTECARIOS 5%

Títulos Hipotecarios, serie A	80.30	80.40	80.30	80.40
Títulos Hipotecarios, serie B	79.80	79.90	79.80	79.90
Títulos Hipotecarios, serie C	79.40	79.50	79.40	79.50

DEUDAS MUNICIPALES 5%

Int. Conv. C. de Mont. serie D	85.—	s/v.	85.—	s/v.
Int. Conv. C. de Mont. Serie E	75.—	s/v.	s/o.	75.50
Int. Conv. C. de Mont. Serie H	s/o.	80.—	s/c.	80.—
Int. Conv. C. de Mont. serie I	s/o.	80.—	s/c.	80.—
Bs. Exp. C. Montevideo	s/o.	74.—	s/o.	74.—
Bs. Expr. C. Montevideo	78.—	s/v.	78.—	s/v.
Bs. Palacio Municipal	s/o.	74.80	s/o.	73 80
Bs. Pavimentación	78.80	s/v.	78.80	s/v.
Bs. Rambla Portuaria	75.60	s/v.	75.60	s/v.
Bs. Saneamiento	78.80	s/v.	78.80	s/v.
Bs. Mun. Ser. Tr. Colectivos	78.—	s/v.	78.—	s/v.

Los negocios totalizaron $ 4:323.175

Un importante monto de operaciones se anotó en la jornada de ayer en el Mercado de Valores, integrado en su mayor porcentaje esta vez de las Deudas Nacionales.

En Títulos Hipotecarios, fue igualmente de entidad lo que se negoció y los demás rubros se situaron en forma similar al día anterior.

[illegible]

Ferias Ganaderas

SETIEMBRE

DIA	LOCAL	UBICACION	MARTILLERO
7	LA HIGUERA	a 2 km. Vichad. Rivera	Ponce de León y Dutra
7	LIGA DE TRABAJO	Curtina a 65 km. al sur de Tacuarembó	Bandera Libre

[illegible]

Bolsa de Nueva York

[illegible]

MOVIMIENTO MARITIMO

[illegible]

ACTIVIDADES DE LA BOLSA DE MILAN

[illegible]

La AUF resolvió multar al Club Rampla Juniors

En su sesión de anoche la Junta Dirigente teniendo el total de antecedentes respecto al partido disputado el 13 de agosto ppdo., entre los clubes Defensor y Rampla Juniors, y de las declaraciones contestes del juez del partido, jueces de línea y jugador Alvarez, surge que este último fue objeto de un intento de agresión por un parcial de Rampla Juniors, a raíz del hecho que protagonizó con el jugador Catoira y que motivara su expulsión del campo de juego. Algunas otras pocas personas también penetraron al field, aunque en actitud más bien conciliadora, procurando apaciguar al atacante de Alvarez. Todo ello determinó la suspensión del juego por espacio de dos minutos.

El hecho señalado, aunque careció de entidad, obstó al normal desarrollo del espectáculo y está previsto como infracción en el art. 49 inc. f del Reglamento General. El Tribunal optará por aplicar la sanción mínima (art. citado incs. b) y c) parte final) dadas las especiales circunstancias mitigatorias que concurren.

Por los fundamentos expuestos y disposiciones legales citadas, el Tribunal Arbitral FALLA:

1) Declarando que no procede la aplicación de sanciones al Presidente del Club Rampla Junors, Don Manuel Lingeri, por no resultar probada su autoría en el hecho que se le atribuye.

2) Aplicar al Club Rampla Juniros una multa de mil pesos por haber cometido la infracción prevista en los arts. 39 inc. c y 49 del Reglamento Geoneral.

3) Aplicar al mismo Club otra multa de cien pesos por la comisión del hecho referenciado en el último considerando. (1)

4) Comuníquese, anótese y oportunamente archívese.

(1) El último considerando se refiere al comentario sobre actuaciones del juez.

Los firmantes de la declaración aparecida en diversos órgoanos de la prensa. Sres. Anacleto Silva y Roberto López. Presidente ad-hoc y Secretario respectivamente, de la Comisión Directiva del Club Rampla Juniors, ratificaron su contenido, lo que torna indubitable la autenticidad del pronunciamiento de dicha Comisión.

Seleccionado ruso: Se dió cuenta del siguiente telegrama recibido de la Fed. de Fútbol de la U.R.S.S.:

"Confirmamos nuestro acuerdo conseguido a través Embajada URSS en Montevideo a fin de realizar partido equipos nacionales URSS-Uruguay 27-28 noviembre en Montevideo partido revancha en Moscú 1962 Punto Solicitamos consideren condiciones que cada país pague pasaje su equipo compuesto 25 personas esperamos confirmación telegráfica."

Luego de haberse aclarado que hasta la fecha no se había realizado ningún acuerdo, se resolvió que la Comisión de Asuntos Internacionales se pronuncie al respeto


José Sasia luego de pasar por la Aduana del Aeropuerto, junto a familiares y amigos.

Triunfo mexicano en tenis frente a EE. UU.

FOREST HILLS, 6 (UPI). — El mexicano Rafael Osuna venció hoy a Eugene Scott por once-trece, seis-cuatro, seis-ocho, diecisiete-quince y seis-cero en un partido de tercera vuelta de individuales masculinos del Torneo Nacional de Tenis de Estados Unidos. Osuna, del equipo mexicano de la Copa Davis, vino de atrás para vencer en los dos sets finales de un match aplazado ayer, cuando ya Scott estuvo a dos puntos de ganar el match en el cuarto set.

La australiana Jan Lehane se adjudicó la primera gran sorpresa de la división femenina al eliminar a Karen Hantze, de Estados Unidos, tercera en el seeding, por 6-4, 8-6 y 6-2 y pasar a la cuarta vuelta.

Roy Emerson, tercero en seeding, pasó también a los cuartos de final al vencer a Harry Hoffman por 6-1, 6-2 y 6-2 en fácil match.

Angela Mortimer, campeona inglesa de Wimbledon, entró en la cuarta rueda derrotando a la norteamericana Kathy Cabot por 6-3 y 6-2.

Por su parte el norteamericano Whitney Reed, que en la rueda anterior había batido a su compatriota Chuck McKinley, hoy llegó a los cuartos de final venciendo a Allen Fox, también de los EE. UU., por 8-6, 6-3, 4-6 y 6.3.

Ordenó la ANB investigaciones

HERSHEY, Pennsylvania, setiembre 6 (UPI). — La convención de la Asociación Nacional de Boxeo acordó hoy por unanimidad establecer una "Fundación Nacional de Educación e Investigación del Boxeo" para mejorar el deporte.

El Dr. Charles P. Larson, de Tacoma (Washington) —miembro de la Comisión Atlética del Estado de Washington— propuso la fundación, después de prolongado estudio para mejorar todos los sectores del boxeo amateur y profesional, como respaldo al programa de educación física de la juventud patrocinado por el Presidente de Estados Unidos, John F. Kennedy.

El Dr. Larson dijo que en un plazo de 30 días se efectuará en Chicago una reunión de organización de la probable Junta de Fideicomisarios de la fundación.

Harry Markson, administrador general del Madison Square Garden Boxing Inc., inmediatamente prometió una contribución de mil dólares para "ayudar a la fundación a iniciar sus labores en el período de organización".

Markson pidió ayer a la A. N. B. que prestase su ayuda para lograr la aprobación de un proyecto de ley del senador Estes Kefauver que designaría un comisario federal de boxeo.

Carrera de Boy Scouts en autos

La Asociación Nacional de Boy Scouts del Uruguay ha dispuesto celebrar el próximo 23 del corriente, por primera vez en el Uruguay una carrera de "autos" construidos por los mismos Lobatos al estilo de los famosos "Soap Box Derby" de los Estados Unidos.

Los Lobatos son los pequeños niños que ingresan al Movimiento Scout, a la edad de siete años hasta doce

Es de hacer notar que dicho evento tiene gran importancia para el Movimiento, ya que proporciona a estas juventudes diversiones sanas para pasar sus ratos libres.

Dicho evento se ha de realizar en el Parque Rodó, estando la organización enteramente a cargo de los distintos Comisionados y Jefes de Manadas de Lobatos de la Asociación Nacional.

Habrá en la misma venta de bebidas refrescantes y meriendas cuyos fondos serán destinados enteramente a los gastos del evento.

DE TODO PARA TODOS

NO SE CONTRATARA

PAYSANDU, 6 (ANI) — La Liga Departamental de Fútbol desechó la contratación del coach "Nino" Corazzo.

La elevada erogación que provocaría su concurso fue determinante para la resolución que no desestima los méritos del citado técnico.

CICLISMO

Paysandú, 6 (ANI) — La Federación Ciclista Sanducera fijó para el domingo el premio "Apertura" y la nueva fecha del certamen de Novicios, suspendidas el domingo último por mal tiempo.

PRACTICA DE CERRO

Ochenta minutos de fútbol en el Parque Cauceglia realizó Cerro alineando los siguientes equipos:

AZULES (0): Rodríguez Velázquez; Soto (Brum) y Vilariño (Rodríguez); Waldemar González, Urueña (Mosquera) y Carretti (Mieres); Britos (R. Coccinello), Pippo, N. García, O. Coccinelli y Alvez.

BLANCOS (0): González Acuña; Kalik y Soria; Benítez, Santana y Manrique; Casagna, De Britos, Carol, Pintos y Piume.

TORNEO DEPARTAMENTAL

MALDONADO, 6 (ANI) — Cumplida la tercer fecha del Torneo Departamental de Fútbol, Deportivo Maldonado con 4 puntos es el líder, cuando lleva jugado un partido menos que todos los demás concursantes, Atlético Fernandino y Atenas, ostentan 3 puntos, Piriápolis 2 y Nacional 1.

TRES ETAPAS

MALDONADO, 6 (ANI) — El Club Ciclista "Milano" programa para el mes en curso un torneo en 3 etapas, a realizarse durante 3 domingos sucesivos a partir del día 12.

El certamen reservado a Novicios Absolutos tendrá lugar en base a dos etapas en circuito y la última en carretera.

TORNEO PRIMAVERA

MALDONADO, 6 (ANI) — Comenzó en Piriápolis el torneo Primavera de básquetbol, con intervención de equipos de Maldonado, Pan de Azúcar, Punta del Este y Piriápolis.

En la fecha inaugural Ateneo de Piriápolis se impuso ante Urú de Maldonado por 38 a 36.

MOVIMIENTO DE WANDERERS

Sólo doce players se movilizaron esta mañana en La Rural. Los restantes, o lo hacen de tarde o inasistieron.

Dirigió Obdulio Varela y el profesor López Barrera en la faz física, haciéndose 45 minutos de ejercicios. La alineación fue la siguiente:

Toja, Barbas, Haeberli, Sosa, Crescio, Lozano, Novasco, Fleitas, Poy, Pérez, Carvalho y Cámera.

Mañana practicarán fútbol.

DIRECTOR TECNICO

NUEVA HELVECIA, 6 (ANI) — Didier Borges, conocido por su actuación años atrás en Rampla Juniors de Montevideo y oriundo de esta ciudad, fue designado director técnico de la selección helvética de fútbol. El profesor Roberto Cacheiro a su vez fue nombrado como preparador físico; Carlos Perera como masajista y Osvaldo Ettlin como equipier.

Nacional practicó ayer en buena forma

El equipo superior de Nacional realizó 80' de fútbol en dos tiempos de 40' cada uno con vistas a su encuentro del próximo sábado frente a Cerro. Emilio Alvarez fue suplantado por Ramos a los 15' de juego a raíz de una pequeña lesión en un tobillo, quedando su participación para el próximo sábado en duda. En caso de no poder actuar, sería suplantado por Leopardi. Leone reaparecerá en forma oficial en el encuentro del sábado en el equipo de segunda división.

Douksas continúa enyesado mientras que Collazo, J. J. Rodríguez y Guaglianone están bajo asistencia médica.

Los detalles de la práctica fueron los siguientes:

VIOLETAS (8): Solimando, Troche y Emilio Alvarez (a los 15' Ramos). Méndez, Eliseo Alvarez y Origoni; P. Acosta, Oyarbide, Rodrigo Bergara y Escalada.

CELESTES (3): Cardinal (2º Sosa); Di Fabio (2º tiempo Vaeza) y Leoparti; Calonge, R. González (2º tiempo Kulis) y Modernell; W. González, R. Núñez (2º tiempo H. Rodríguez), Leone, Santolo y Salva (2º tiempo Morales)

Trifunfaron los violetas por 8 tantos contra 3 en goles logrados para los ganadores por Oyarbide y Rodrigo en tres oportunidades cada uno y Bergara en dos oportunidades.

Para los celestes anotaron Raúl Núñez, Leone y Morales.

Mañana luego del movimiento que realizarán en horas de la tarde serán concentrados en las instalaciones del Parque Central el siguiente plantel de jugadores: Solimando; Troche, Emilio Alvarez, Méndez, Eliseo Alvarez, Origoni, P. Acosta, Oyarbide, Rodrigo. Bergara, Escalada, Sosa, Leopardi, R. González y Héctor Rodríguez.

SE CONCENTRA NACIONAL

Luego de la provechosa práctica de fútbol realizada ayer, el plantel superior de Nacional se concentrará mañana, viernes, a las 18 horas en el Parque Central, completando su preparación para el match que el próximo sábado disputará con Cerro, en el Estadio Centenario, por la 6ª fecha del Campeonato Uruguayo.

Se concentrarán 15 jugadores, que estarán bajo las órdenes de Roberto Porta y el Profesor Alberto Langlade, siendo los siguientes:

Solimando, Troche, Emilio Alvarez, Méndez. Elliseo Alvarez, Origoni, Petronilo Acosta, Oyarbide, Rodrigo Da Costa, Bergara, Escalada, Sosa, Leopardi, Rubén González y Héctor Rodríguez.

EXHORTACION

Continúa con todo éxito la colecta que realiza la "Comisión Amigos de Nacional", con la finalidad de solventar el pase del jugador Vladas Douksas.

Con tal fin se exhorta a los socios y partidarios que aún no han hecho su contribución, a que lo hagan por intermedio de las personas que atienden las mesas instaladas en las tribunas del Estadio Centenario, o en las oficinas de nuestro Club, Avda. 8 de Octubre 2847, entre 8 y 21 horas de luens a viernes

Douksas enyesado no pudo actuar ayer en Nacional. A fines de la próxima semana recién podrá hacer fútbol

Se recaudaron en la "B" $ 205.007.50 en diez fechas

Se han recaudado en la Divisional "B" en lo que va del torneo, la suma de $ 205.007.50 por concepto de 66.208 entradas. Las magras recaudaciones registradas el domingo a consecuencia del mal tiempo reinante y exceso de actividad oficial, gravitaron para que tan solo se elevara a esa suma lo hasta el presente recaudado en las canchas de Primera "B" trás haberse dilucidado 10 fechas. A tan solo $ 9.198.50 alcanzó lo recaudado en las cinco canchas por concepto de la venta de 2.724 localidades, por lo que luego de ello las estadísticas económicas del sector de ascenso han quedado así establecidas:

Entradas vendidas: 1ª fecha 9.176; 2ª fecha: 8.010; 3ª fecha: 10.112 (la mayor venta); 4ª fecha: 9.240; 5ª fecha: 9.047; 6ª fecha. 6.467; 7ª fecha: 2.852; 8ª fecha: 4.340; 9ª fecha: 4.240, y 10ª fecha: 2.724 (la cifra menor). Total: 66.208.

Recaudaciones: 1ª fecha: 22.475.50; 2ª fecha: 20.407.50; 3ª fecha: 34.591 (la mayor recaudación); 4ª fecha: 30.180; 5ª fecha: 30.386; 6ª fecha: 21.132; 7ª fecha: 9.075 (la menor); 8ª fecha: 14.020; 9ª fecha: 13.542, y 10ª fecha: 9.198. Total: $ 205.007.50.

Durante la jornada del domingo, cabe agregar, hubo un partido, el de River Plate y Uruguay Montevideo, que arrojó "déficit" en su liquidación. Surge ello de este detalle:

Sud América - Bella Vista: bruto 4.163.50; liquid. 2.936.42; a cada club 1.247.98 y a la División, 440.46. — Canillitas-Central: $ 1.958.00; 884.28; 375.82 y 32.64. — Misiones-Colón: 1.446.00; 496.22; 210.89 y 74.44. — Progreso - Huracán Buceo: 930.00; 61.40; 26.09 y 9.22. — River Plate-Uruguay Montevideo: 696.00; 63.30 (déficit) 31.65 (déficit) y nada para el fondo de la división.

DONAN UN TROFEO

Por intermedio del delegado titular de Bella Vista, Sr. Angel Barral, amigos de la Institución auriblanca y personales de quien fuera en vida el caracterizado deportista Sr. Antonio Urroz, entregaron en la "B" el valioso y original trofeo que espontáneamente instituyeran para premiar al club que se consagre vencedor de la 2ª rueda del torneo de ascenso.

La espontaneidad del gesto, su valor y el desconocimiento de su procedencia —cosa desusada en el ambiente— dio lugar a que el mismo fuera muy bien recibido en el Consejo de la "B", en cuyo seno el Dr. Pena Rago, el martes presidente ad-hoc, se encargó de hacer público el reconocimiento del organismo.

Hoy comienza la venta de entradas para el match Peñarol y Benfica

Hoy comienza la venta de entradas para el sensacional match de revancha entre Peñarol y Benfica. Las mismas estarán a la venta únicamente para los socios de Peñarol en el Palacio Peñarol y en el Sport de la Plaza Cagancha. A los socios de Peñarol se les comunica que para obtener las localidades basta la presentación de las tarjetas mensuales de agosto o de setiembre. A los socios nuevos se les hace saber que los cobradores de la institución se encuentran hoy jueves y mañana viernes en el Sport de la Plaza Cagancha, de 9 a 20 horas.

PRECIOS

Taludes: no socios: mayor $ 5; men. $ 1. Socios: may 3.00; men. 1.00. — Tribunas Amsterdam y Colombes, no socios: may. 12.00; men. 8.00. Socios: may 8.00; men. 5.00. Tribuna Olímpica, sin numerar, no socios: may. 18.00; men. 13.00. Socios: may. 13.00, men. 8.00. — Tribuna Olímpica numerada, no socios: may. y men. $ 25.00. Socios: may. y men. $ 20.00. — Tribuna América numerada, no socios: may. y men. $ 35.00. Socios: may. y men. $ 28.00 - Platea América numerada, no socios: may. y men. $ 50.00. Socios: may. y men. $ 40.00. - Platea Olímpica, no socios: may. y men. $ 25.00. Socios: may. $ 20.00; men. $ 15.00.

HORA DE COMIENZO

Preliminar: Hora 13.20 con 10: Veteranos de Peñarol vs. Veteranos de River Plate de Buenos Aires.

Match de fondo: Hora 15.20 con 10: Club Peñarol vs. Club Benfica, por el segundo encuentro por la Copa Intercontinental.

LOCATARIOS

A los socios de Peñarol se les hace saber que el próximo domingo en el encuentro con Félix, serán locatarios los aurinegros. También se les comunica que para el match revancha Peñarol - Benfica se les hace una considerable rebaja en el precio de las localidades.

En cuanto al clásico entre Peñarol y Nacional, también la institución de las doce estrellas tiene derechos de locatario.

Nuevo ensayo de la seleccion de básket

Nuevo ensayo realizó el plantel Seleccionado de basketball que el sábado y domingo próximos se presentará en la vecina orilla para enfrentar a los conjuntos de la Asociación Porteña y Buenos Aires.

Dirigió el training el señor Héctor López Reboledo con Raúl Ballefín y Jorge Goldie, realizándose ejercicios durante una hora y media. Hubo ejercicios de "stanford" con remates de distancia, "bandejas" y series de tiros libres.

Después una práctica dividida en tres períodos, en la que se hizo defensa individual, con estos conjuntos:

ROJOS: Gadea 12, Blixen 8, Maya 2, Pisano 10, Poyet 8, Piñeyro 2 y Muzic.

AMARILLOS: Muzio 6, Piñeyro 6, Gómez, Di Matteo 8, Chelle 4, Salvo 14 y Poyet 2. Primer tiempo: Rojos 22 a 12. Rojos, 26 - Amarillos, 26. Rojos: Poyet 4, Gadea 8, Blixen 6, Muzio, Piñeyro 2, Chelle 4, y Gómez, 2. Amarillos: Pisano 6, Maya 4, Gómez 4, Salvo 8, Chelle 2, Muzio 2 y Di Matteo.

Motociclistas de Argentina se preparan para el torneo mundial

Los más afamados equipos y pilotos de todo el mundo de motociclismo, estarán presentes el próximo 15 de octubre en el Autódromo Municipal de Buenos Aires para disputar la última fecha del campeonato mundial de conductores. En gran esfuerzo, la Federación Argentina presentará a los más consagrados pilotos que a través de duras etapas disputadas por todos los principales circuitos del continente, bregan por el máximo lauro intensamente. Este año arribarán a la vecina orilla con las cosas un tanto definidas, ya que siempre al realizarse la fecha cuminante hay algún piloto o equipo que tiene la victoria asegurada. Pero igualmente el espectáculo resultará agradable, pues alternarán los mejores elementos de la 50 c.c., que se hará como ensayo en F. I., 125 c.c., y 500 c.c. siempre en Fórmula Internacional.

JAPONESES

Los japoneses con su famoso motor Honda, los españoles con la Bultaco y los italianos con las Ducati en las clases chicas, serán el punto de principal atracción al caminar todas estas máquinas en forma extraordinaria.

Los uruguayos han sido invitados a esta gran fiesta y seguramente que se presentarán varios competidores, pero siempre en 500 cc. F. I., donde de ahora se puede aspirar a una buena performance, al poseer medios para ello.

SE PREPARAN

Pese a intervenir los argentinos fuera de puntaje, como los demás países sudamericanos, se adiestran continuamente y el pasado domingo actuaron todos en el Autódromo en el "IV Premio Primavera" en las clases de 125 cc. F.I., 175 c.c. y 500 c.c. F. I. Jorge Kissling, Héctor Pochettino y Benedicto Caldarella, respectivamente, fueron los ganadores

En la clase superior se hicieron dos series de 30 vueltas con tiempos acumulativos. Una la ganó Caldarella y la restante Kissling, que en el puntaje finalizó tercero, detrás de J. C. Salatino.

El crack argentino Montuori no podrá jugar más al fútbol

FLORENCIA, 6 (UPI) — El "crack" argentino Miguel Montuori, el jugador más popular del club Fiorentina, no podrá volver a jugar al fútbol, debido a una grave lesión en la vista.

El eminente cirujano italiano profesor Casera Frugoni lo informó así hoy al club, luego de examinar la vista de Montuori en una clínica de Padua.

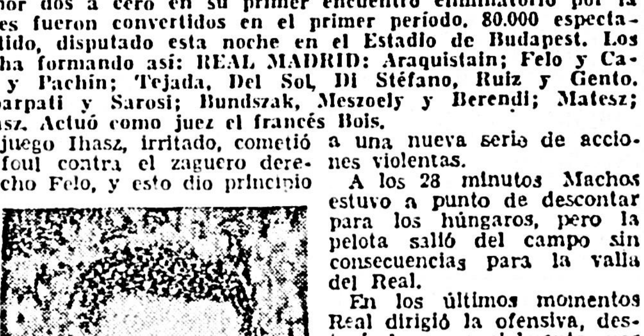
El entreala argentino, nacido en Rosario, resultó seriamente herido en un ojo al recibir un pelotazo en la cara hace varios meses, durante un encuentro de poca importancia.

El profesor Frugoni le practicó una operación, pero no pudo eliminar la afección, que incluye fuertes dolores de cabeza y doble visión.

Montuori, que este mes cumplirá 31 años de edad, había sido el animador principal del Fiorentina desde que comenzó a jugar para ese equipo en la temporada 1955-56. Anteriormente había pertenecido al club de la Universidad Católica de Chile, y participó en el seleccionado nacional de ese país.

Su juego elegante y sus modales caballerescos hicieron de él uno de los jugadores más populares de Italia.

Recientemente tuvo también considerable éxito como pintor. Una exhibición de cuadros suyos realizada en Florencia le ganó la atención favorable de la crítica y atrajo numeroso público.



BIEN PUBLICO

Jueves 7 de setiembre de 1961

Real Madrid derrotó al campeón húngaro 2 a 0

BUDAPEST, 6 (UPI). — El equipo español de fútbol Real Madrid venció al campeón húngaro Vasas por dos a cero en su primer encuentro eliminatorio por la Copa Europea. Ambos goles fueron convertidos en el primer período. 80.000 espectadores presenciaron el partido, disputado esta noche en el Estadio de Budapest. Los equipos salieron a la cancha formando así: REAL MADRID: Araquistain; Felo y Casado; Vidal, Santamaria y Pachin; Tejada, Del Sol, Di Stéfano, Ruiz y Gento. VASAS: Czentmihaly, Kparpati y Sarosi; Bundszak, Meszoely y Berendi; Matesz; Pal, Machos, Farkas e Ihasz. Actuó como juez el francés Bois.

DOMINIO ESPAÑOL

Los españoles abrieron el marcador a los seis minutos de juego por medio de Tejada, que cambió de posición de entreala derecho y remató desde corta distancia luego de un error del zaguero izquierdo Sarosi.

Real comenzó a dominar las acciones, mientras los delanteros húngaros mostraban falta de coordinación. Particularmente peligrosos fueron Gento y Ruiz.

El mismo Tejada aumentó la cuenta a los 27 minutos, eludiendo la marcación de Sarosi y enviando un pedoroso tiro a 18 metros de distancia.

Luego de eso se jugó con rudeza, y hubo disputas entre Di Stéfano y Budszak. Los húngaros encontraron muy difícil penetrar en el área penal española.

La mejor oportunidad de Vasas se produjo a los 38 minutos, cuando Machos tomó un rebote de la línea del gol de Madrid y remató a 3 metros, pero errando el tiro.

En la etapa complementaria el único delantero peligroso del equipo húngaro, Matesz cambió posiciones con el entreala derecho Pal, que pasó a jugar como puntero.

Pero los españoles siguieron dominando y estuvieron a punto de marcar un tercer tanto a los siete minutos, en que Gento esquivó a dos defensores y ensayó puntería de centro. Meszoely salvó la situación para la valla húngara.

Jugado el primer cuarto de hora del segundo tiempo, el puntero izquierdo de Vasas, Ihasz, salió de la cancha durante dos minutos con una lesión. Al reincorporarse al juego Ihasz, irritado, cometió foul contra el zaguero derecho Felo, y esto dio principio a una nueva serie de acciones violentas.

A los 28 minutos Machos estuvo a punto de descontar para los húngaros, pero la pelota salió del campo sin consecuencias para la valla del Real.

En los últimos momentos Real dirigió la ofensiva, destacándose especialmente por su iniciativa el veloz Gento.

Faltando tres minutos para la finalización del partido, Ruiz perdió una buena oportunidad de batir al arquero húngaro, con un remate bajo al ángulo derecho que pasó a pocos centímetros del poste.

Ferenk Puskas que ayer no alineó junto a sus compañeros del Real Madrid, por temor a alguna represalia del gobierno títere húngaro. Como se recordará Puskas huyó de Hungría luego de la revuelta de 1956 y fue luego contratado porel quintuple campeón europeo. El Real igualmente pudo triunfar ayer en el primer match por las eliminatorias de la séptima disputa de la Copa Europea

Llegó ayer Peñarol y reina optimismo para el nuevo encuentro

En la noche de ayer llegó la delegación de Peñarol al Aeropuerto de Carrasco, que había partido horas antes desde el aeropuerto de Barajas en Madrid. Pese a la fatiga que demostraba el rostro de los jugadores aurinegros, se dejaba traslucir la alegría que les producía encontrarse nuevamente en su patria y junto a sus seres queridos. Precisamente el cansancio experimentado por los players impidió que los reportajes fueran extensos y limitó el número de los reporteados. En primer lugar pudimos entrevistar al capitán de Peñarol y de las selecciones nacionales, William Martínez, quien manifestó su confianza para que en el match revancha que sostendrá su equipo el 17 del corriente, puedan salir triunfantes. Dijo que en Lisboa se pudo ganar, y ganar bien. Lástima —agregó— que la delantera no estuvo a tono con las exigencias de la lucha, desperdiciando cantidad de oportunidades para convertir. Respecto al Benfica señaló que se trataba de un buen equipo, que juega en forma rápida y fuerte, sobre todo marcando "arriba" en todos los sectores del campo.

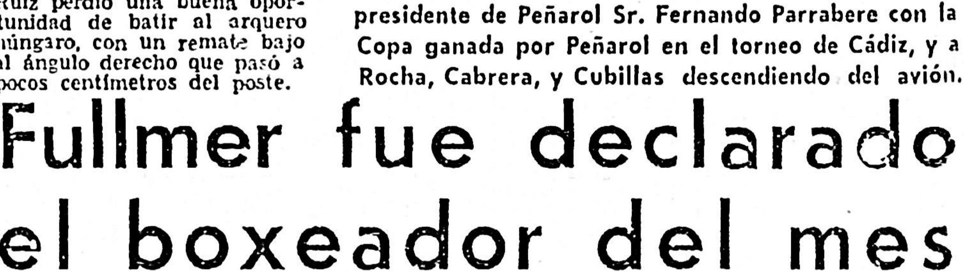
PALABRAS DE GUELFI

Muy mesurado el Cr. Guelfi, coincidió con las apreciaciones de Martínez, manifestando que se realizó una buena experiencia. En el match con el Bemfica se pudo ganar al igual que contra el Barcelona. La delantera —dijo— se entretuvo demasiado en "chiches" y de allí el resultado que por otra parte no fue demasiado injusto, ya que el Bemfica marcó su gol y Peñarol, pese a jugar más y mejor no pudo contrarrestarlo. La nota ingrata de la gira —agregó— fue el desistimiento del Barcelona a efectuar un segundo partido, concertado precisamente a instancia de la institución catalana. Fue un gesto muy poco cordial de las autoridades de Barcelona, que faltaron a un compromiso de honor.

Finalmente el Cr. Guelfi, manifestó que esperaba un formal recuperación de Peñarol el domingo frente a Fénix y en la revancha con el Bemfica.

OTROS JUGADORES

Gonçálvez, Sasia y Spencer en general concuerdan con el resto de sus compañeros señalando que Peñarol tuvo poca fortuna contra el campeón europeo, pudiendo muy bien haberse producido otro resultado, con un poco más de serenidad en los remates finales. Dijeron que Bemfica es un buen conjunto que demostró ser digno representante de los equipos europeos de fútbol. Juegan rápido y marcan en toda la cancha, supliendo su falta de tecnicismo con una prodigación sin pausas. En general al igual que Cabrera, Cubillas y Aguerre, estiman que en Montevideo Peñarol con un poco de la suerte que le faltó en Lisboa debe imponerse.


En las secuencias gráficas se puede apreciar al vice. presidente de Peñarol Sr. Fernando Parrabere con la Copa ganada por Peñarol en el torneo de Cádiz, y a Rocha, Cabrera, y Cubillas descendiendo del avión.

Fullmer fue declarado el boxeador del mes

HERSHEY, Pennsylvania, 6 (UPI). — El púgil norteamericano Gene Fullmer fue hoy designado "Boxeador del Mes" por la Asociación Nacional de Boxeo, en vista de su sensacional defensa en el mes de agosto de su parte del campeonato mundial de peso mediano frente al cubano Florentino Fernández, n pelea efectuada en Ogden, Estado de Utah. Fullmer venció por puntos a Fernández aunque sufrió la fractura del codo derecho en uno de los últimos rounds y fue sometido a intenso castigo en los rounds décimocuarto y décimoquinto.

A continuación la clasificación de la A.N.B. dada hoy a la publicidad:

Peso pesado: campeón Floyd Patterson. 1) Henry Cooper; 2) Ingemar Johansson; 3) Eddie Machen; 4) Alejandro Lavorante; 5) Cleveland Williams; 6) Bomb Cleroux; 7) George Chuvalo; 8) Zora Folley; 9) Mike Dejohn; 10) Dick Richardson.

Medio pesado: campeón Harold Johnson. 1) Archie Moore; 2) Doug Jones; 3) Eddie Cotton; 4) Eric Schoeppner; 5) Von Clay; 6) Chic Calderwood; 7) Giulio Rinaldi; 8) Bobo Olsen; 9) Willie Pastrano; 10) Lennert Risberg.

Mediano: campeón Gene Fullmer. 1) Terry Domnes; 2) Florentino Fernández; 3) Dick Tiger; 4) Gustav Scholz; 5) Paul Pender; 6) Ray Robinson; 7) Hank Casey; 8) Henry Hank; 9) Yama Bahama; 10) Koey Giardello.

Welter: campeón, Emile Griffith; 1) Ralph Dupas; 2) Jorge Fernández; 3) Luis Rodríguez; 4) Benny Kid Paret; 5) Leddy Wright; 6) Federico Thompson; 7) Curtis Cokes; 8) Bryan Curvis; 9) Virgil Atkis; 10) Fernando Barreto.

Junio .Welter: campeón, Duilio Loi; 1) Eddie Perkins; 2) L. Morgan; 3) José Stables; 4) Roberto Cruz; 3) Kenny Lane; 6) Johnny González; 7) Hilario Morales; 8) Battling Torres; 9) Don Medina; 10) Bunny Grant.

Liviano: campeón Joe Brown; 1) Dave Charnley; 2) Carlos Ortiz; 3) Doug Vaillant; 4) Carlos Hernández; 5) Giordano Cama Pari; 6) Bert Somodio; 7) Vaulo Rosi; 8) Len Matthews; 9) Jackie Donnelly; 10) Alfredo Urdina.

Junio - liviano: campeón, Flash Elorde. 1) Salomón Boysaw; 2) Percy Lewis; 3) Sergio Caprani; 4) Tommy Tibbs; 5) Joey Lopes; 6) José Cruz; 7) Auburn Copeland; 8) Eddie García; 9) Raimondo Nobile; 10) Peruo Kosaka.

Pluma: campeón, Davey Moore. 1) Sugar Ramos; 2) Gracieux Lamberti; 3) Kazuo Takayama; 4) Howard Winstone; 5) Raifiu King; 6) Gil Cadilli; 7) Juan Ramírez; 8) Floyd Robertson; 9 Lalo Guerrero; 10 Floyd Dunkin.

Gallo: campeón, Eder Jofre. 1) José Medel; 2) Johnny Caldwell; 3) Pierre Cosemyns; 4) Alfonso Halimi; 5) Piero Rollo; 6) Ignacio Pina; 7) Mundo Esparza; 8) Freddie Gilroy; 9) Ismael Laguna; 10) Manny Elías.

Mosca: campeón, Pone Kingpetch. 1) Sayao Yaoita; 2) Pascual Pérez; 3) Salvatore Burruni; 4) Mimun Ben Alli; 5 Kyo Noguccl; 6) Ramón Arias; 7) Chucho Hernández; 8) Jean Guerard; 9) Chaithi Laemfather; 10) Ray Pacheco

FUERA DE FRONTERAS

TRABAS A ELIMINATORIA

LA HAYA, Setiembre 6 (UPI). — El partido eliminatorio de la Copa Mundial de Futbol entre Holanda y Alemania Oriental, que había de jugarse aquí el primero de octubre, ha sido aplazado por intervención del Ministerio de Justicia holandés.

Se anunció hoy que el Ministerio no está dispuesto a conceder los visados necesarios al equipo alemán oriental.

Un portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores explicó que esta decisión está de acuerdo con la conformidad de Holanda con las medidas aliadas relativas al tráfico civil con Alemania Oriental

ASES SUSPENDIDOS

MILAN, Setiembre 6 (UPI). — La liga italiana de futbol aplicó hoy sanciones a seis jugadores, enthe ellos un as argentino, por juego brusco en la segunda fecha del campeonato.

Las penalidades mas severas fueron impuestas al británico Joe Baker, del Torino, y el argentino Francisco Ramón Loiacono, del Roma. Ambos fueron suspendidos por dos fechas, por haber agredido a otros jugadores el tres de setiembre.

Loiacono fue expulsado del campo durante el encuentro del domingo entre Roma e Internazionale, por pelearse con Bruno Bolcyi.

LIGA FRANCESA

PARIS, Setiembre 6 (UPI). — Los partidos de futbol de primera división disputados hoy se definieron así:

Reims 1 Saint Etienne 1; Strasbourg 1 Stade Francais 0; Lenso 1 Rouen 0; Le Havre 1 Sedan 1; Nacy 2 Toulouse 1; Montpellier 2 Metz 0.

LIGA INGLESA

LONDRES, Setiembre 6 (UPI). — Los partidos de primera división de la Liga Inglesa disputados esta noche se definieron así:

Carciff 5 Chelsea 2; Everton 0 Manchester City 2; Fulhan 2 Bolton 2; West Bromwich 0 Birmingham 0.

FRACASO ABERTONDO

DOVER (Inglaterra), Setiembre 6 (UPI). — El instructor de natación argentino Antonio Abertondo dijo hoy que acaso intente nuevamente cruzar a nado el Canal de la Mancha en ambas direcciones.

Abertondo, de 42 años de edad, fracasó en el intento anoche después de estar en el agua 19 horas. Vientos de fuerza de galerna y una avería del bote que le acompañaba le obligaron a abandonar el intento cuando estaba a dos millas y media de Calais, en la primera mitad de la travesía, es decir la etapa de Dover a Francia.

Abertondo se dedicó hoy a descansar y se entretuvo nadando tranquilamente.

CICLISMO

QUARRATA, 6 (ANSA). — Orden de llegada de la 12ª edición del G. P. Industria y Comercio de Quarrata, última prueba del Trofeo Cougnet:

1) Benedetti, cubriendo los 210 kms. del recorrido en 5 horas 45 minutos. 2) Meali, a 10 metros. 3) Assirelli a 10'. 4) Ciampi a 1'25". 5) Pardino. 6) Cribiori 7) Bono. 9) Gentina. 9) Sartore. 10) Consigli.

COPA EUROPEA

LIEJA, Belga, Setiembre 6 (UPI). — El equipo Standard, de Lieja, derrotó al Frederikstad, de Noruega, por dos goles contra uno, en la primera de sus confrontaciones del torneo por la copa Europea. Los vencedores estaban en ventaja de uno a cero al expirar el primer tiempo.